

# der reporter

[www.reporter-tdf.de](http://www.reporter-tdf.de) · [www.pm-druck.com](http://www.pm-druck.com)

Das Familienwochenblatt

Telefon (0 45 03) 21 40 · Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gleschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbek, Malkendorf, Oberröhlde, Sarkwitz

Nr. 50

Mittwoch, 10. Dezember 2025

43. Jahrgang



**Rolladen KUHNERT Markisen**  
Fach- & Meisterbetrieb seit 60 Jahren

## ROLLLÄDEN

Schutz vor Sonne, Kälte, lärm- & einbruchhemmend

**JETZT UNSEREN WINTERRABATT SICHERN!**

**Besuchen Sie unsere Ausstellung**  
Rolladen Kuhnert GmbH  
Seestraße 51  
23683 Scharbeutz  
Telefon: 04503 / 704 59-0  
info@rolladen-kuhnert-gmbh.de

**TERZIBLITZ**  
GEBÄUDEREINIGUNG

### BLITZSCHNELL BLITZSAUBER

Ihr Gebäudereiniger in Norddeutschland

UNSERE DIENSTLEISTUNGEN:

- ✓ Gebäudereinigung
- ✓ Büroreinigung
- ✓ Sonderreinigung
- ✓ Fassadenreinigung
- ✓ Glasreinigung
- ✓ Unterhaltsreinigung
- ✓ Grundreinigung
- ✓ Entrümpelung
- ✓ Klinikreinigung

Lassen Sie sich von uns beraten und erhalten Sie ein unverbindliches Angebot!

**0176 / 473 683 17**  
[www.terziblitze.de](http://www.terziblitze.de)

Partner

**Schleswig-Holstein**  
Der echte Norden

**Dach Solar GmbH**

## PHOTOVOLTAIK

vom Fachbetrieb vor Ort

### ALLES AUS EINER HAND

- ✓ individuelle Fachberatung
- ✓ zuverlässig und kostengünstig
- ✓ fachgerechte Montage
- ✓ schnell und professionell

Rudolf-Diesel-Str. 22, 23617 Stockelsdorf  
Tel. 0451-120 150-0  
[info@dachsolar.de](mailto:info@dachsolar.de) | [www.dachsolar.de](http://www.dachsolar.de)

Geradlinig - stilvoll - elegant  
Gewinner des German Design Award 2026

**Nur bei uns:  
Der Würfel-Wintergarten**

**Herbstaktion:  
Aufbau ohne Montagekosten!**

**Besuchen Sie unsere Ausstellung in Ahrensböök**  
Nelson Park Servicebüro Ahrensböök  
23623 Ahrensböök, Lübecker Straße 17  
Terrassendächer 0 45 25 / 5 01 81 15 - nelsonpark-td.de

**wohnen & sparen**

FACHMARKT FÜR RAUMGESTALTUNG

wohnen & sparen  
Fachmärkte für textiles  
Wohnen GmbH  
Brocksstr. 69 • 23554 Lübeck  
Tel: 0451/48482-0  
[www.ws-luebeck.de](http://www.ws-luebeck.de)

GARDINEN STOFFE	SONNEN SCHUTZ	INSEKTEN SCHUTZ
BODEN BELÄGE	DESIGN BELÄGE	SERVICE BERATUNG

# 50% RABATT

**AUSVERKAUF DER ABTEILUNG**  
AUF ALLE BETTEN UND MATRATZEN  
AUS UNSERER AUSSTELLUNG, NUR  
SOLANGE DER VORRAT REICHT

**WINTER-RABATT!**  
**20%  
RABATT**

bis 31.12.25

auf Insekten-  
schutz auf Maß  
von Germania

**DAUERBRENNER!**  
**30%  
RABATT**

auf Plissees &  
Wabenplissees  
von ESPRIMA

**WINTER-KRACHER!**  
**20%  
RABATT**

auf alle Dienst-  
leistungen

Gültig in allen Abteilungen für alle Aufträge,  
die bis 31.12.25 abgeschlossen werden.

**TAXI - BERGER**

- Kombis & Großraumtaxen
- Krankenfahrten  
(Dialyse, Chemo- und Strahlentherapie)
- Flughafenstransfer

**0 45 03 / 88 12 12**

www.taxi-berger-timmendorf.de  
An der Aalbeek 11 · 23669 Tdf. Strand

**GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU**  
Torsten Berkau

23626 Ratekau  
Tel.: 04504 / 7142 198  
www.gartenservice-berkau.de

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- BEPFLANZUNG
- JAHRESPFLEGE  
- in gärtnerischer Gestaltung -

**CONTAINER-VERLEIH**

**Frischfisch & „Meer“!**  
Räucherfisch · Fischbrötchen  
leckere Salate · Frischfisch

**Öffnungszeiten zu Weihnachten und Silvester:**

in **SCHARBEUTZ REWE**  
Di., 23.12., 8 bis 19 Uhr  
Sa., 27.12., 8 bis 19 Uhr  
Di., 30.12., 8 bis 19 Uhr

in **AHRENSBÖK REWE**  
Mi., 24.12., 8 bis 13 Uhr  
Mi., 31.12., 8 bis 13 Uhr

**Denken Sie an Ihre Vorbestellung zu Weihnachten!**

**Thiele**  
...macht Lust auf Fisch!

Telefon 04321-71473  
www.fisch-thiele.de

## Wunschbaum im Stockelsdorfer Rathaus: Gemeinsam Kinderaugen zum Leuchten bringen

**Stockelsdorf.** Eine liebevoll gewonnene und herzliche Tradition wird auch in diesem Jahr fortgeführt: Der Wunschbaum der Kinder der Bad Schwartauer Tafel steht wieder im Stockelsdorfer Rathaus. Gemeinsam mit der Sparkasse Holstein, die ebenfalls einen Wunschbaum aufgestellt hat, laden Bürgermeisterin Julia Samtleben und Sparkassen-Filialeleiterin Christina Hinz die Stockelsdorfer Bürger dazu ein, Weihnachtswünsche bedürftiger Kinder zu erfüllen.

So funktioniert es: Am Wunschbaum im Rathaus oder in der Sparkasse hängen Wunschzettel der Kinder. Wer helfen möchte, nimmt sich einen Wunsch, hinterlässt vor Ort seine Telefonnummer und packt anschließend ein Weihnachtspäckchen mit dem entsprechenden Geschenk. Der Wunschzettel wird gut sichtbar am Päckchen befestigt.

Die Geschenke müssen bis spätestens Freitag, den 12. Dezember, im Rathaus oder in der Sparkasse abgegeben werden. In der Woche darauf werden Bürgermeisterin Julia Samtleben und Christina Hinz die gesammelten Geschenke persönlich zur Bad Schwartauer Tafel bringen. Bereits seit 1999 engagieren sich Betty Kloss, Leiterin der Bad Schwartauer Tafel, und ihre stellvertretende Leiterin Hildegard Engelbrecht mit großem Einsatz. Sie haben die Tafel maßgeblich aufgebaut und zu dem gemacht, was sie heute ist: ein unverzichtbarer Bestandteil der Versorgung hilfsbedürftiger Familien in der Region. Die Notwendigkeit bleibt groß: 20 Prozent aller Kinder gehen täglich ohne Frühstück zur Schule. Viele Menschen müssen mit nur rund 4,50 Euro pro Tag für alle Mahlzeiten auskommen.



Die im Stockelsdorfer Rathaus für den Wunschbaum verantwortliche Laura Hildebrand (v.li.), Bürgermeisterin Julia Samtleben, Hildegard Engelbrecht und Betty Kloss von der Tafel Bad Schwartau, Christiane Westfeling von der AWO Bad Schwartau und Sparkassenmitarbeiterin Sylvia Wroblewski vor dem Stockelsdorfer Wunschbaum. Foto: Gemeinde Stockelsdorf

Gleichzeitig werden 25 Prozent aller produzierten Lebensmittel vernichtet, bevor sie überhaupt beim Verbraucher ankommen.

Auch in Stockelsdorf sind zahlreiche Menschen auf Unterstützung angewiesen. Derzeit versorgt die Bad Schwartauer Tafel 102 Familien mit insgesamt 224 Personen aus Stockelsdorf regelmäßig mit Lebensmitteln.

Die Leiter der Arbeiterwohlfahrt Bad Schwartau, Christiane Westfeling, sowie Betty Kloss und Hil-

degard Engelbrecht suchen dringend ehrenamtliche Unterstützung, sowohl für die Essensausgabe, im Fahrdienst als auch im administrativen Bereich.

Die Tafel wird voraussichtlich im März nächsten Jahres in neue Räumlichkeiten umziehen und so die derzeit sehr beengte Situation am aktuellen Standort überwinden.

Interessierte an einer ehrenamtlichen Mitarbeit können sich unter folgender Telefonnummer melden: 0451/2802450.

## Persönliche Sprechstunde mit Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke

**Tdf. Strand.** Um mit den Bürgerinnen und Bürgern noch persönlicher ins Gespräch gehen zu können, wird in diesem Jahr von dem Konzept der offenen Sprechstunde abgesehen und es erfolgt ein persönliches Treffen mit dem Bürgermeister, in dem jeder einzelne Bürger die Möglichkeit hat, sein Anliegen zum gemeindlichen Geschehen vorzutragen. Im Anschluss an die bisher erfolgreichen Sprechstunden erfolgt nun der letzte Termin für das laufende Jahr, am Montag, dem 15. Dezember, von 15 bis 17 Uhr mit Sven Partheil-Böhnke in den Räumlichkeiten des Rathauses, Strandallee 42, in Timmendorfer Strand.

Die eingeplante Gesprächsdauer beträgt pro Person in etwa 15 Minuten. Daher ist es wichtig, dass bereits bei der Anmeldung das Gesprächsthema genannt wird, damit sich der Bürgermeister vorbereiten kann.

Ihre Anmeldung mit ihrem Anliegen richten Interessierte bitte telefonisch unter 04503-807-133 oder per E-Mail an buero.buergermeister@timmendorfer-strand.org.

Selbstverständlich besteht auch die Möglichkeit, an anderen Tagen ein Termin mit dem Bürgermeister zu vereinbaren.

Um eine telefonische oder schriftliche Anmeldung wird hierzu gebeten.



Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke lädt zur persönlichen Sprechstunde ins Timmendorfer Rathaus ein. (Foto: René Kleinschmidt/Archiv)

**Verkauf · Service Vermietung**

**Graaf-Baumaschinen.de**  
(0451) 28 16 02  
Botterstieg 7 · 23611 Bad Schwartau

**Hans Höppner**  
Inh. Jörn Jahnke

- Heizöl
- Schmierstoffe
- Flaschengas

**Diesel u. Dieseltankstelle**  
**Grillkohle mit extra langer Brenndauer!**  
Ernst-Abbe-Str. 18 · Ratekau  
Tel. 0 45 04 / 14 01

**TISCHLEREI RAHN**  
MARTIN MUSFELDT

An der Mühlenau 10  
23669 Timmendorfer Strand  
Telefon: 0 45 03-24 71  
kontakt@tischlereirahn.de

*Ihr Partner in Sachen Holz!*

# Auszeichnungen für Ehrenamtler aus Ratekau und Klingberg

**Kiel/Ostholstein.** Vor Kurzem hat Ministerpräsident Daniel Günther die Ehrennadel des Landes an sieben ehrenamtlich engagierte Frauen und Männer aus Schleswig-Holstein verliehen. Zu ihnen gehörten auch zwei Ehrenamtler aus dem Verbreitungsgebiet unseres Familienwochenblattes „der reporter“: Herwart Bansemer aus Ratekau und Anne-Gertrud Pistol aus Klingberg. In den Laudationes heißt es:

„**Herwart Bansemer** setzt sich seit nahezu fünf Jahrzehnten für den Schutz von Natur und Umwelt ein. 1974 war er Mitbegründer der heutigen NABU-Gruppe Lübeck und hat von Beginn an Verantwortung übernommen. Herwart Bansemer trug entscheidend zur Ausweisung zahlreicher Schutzgebiete bei, wie zum Beispiel dem Schellbruch an der Trave. Er brachte seine Expertise in eine Vielzahl von Planfeststellungsverfahren ein und leistete damit einen wichtigen Beitrag zur Berücksichtigung naturschutzfachlicher Belange in öffentlichen Planungen. Außerdem verfasste er über 70 Fachaufsätze über den Naturschutz und weckte durch vogelkundliche Führungen am Ruppertsdorfer See bei vielen Menschen das Interesse für den Natur- und Umweltschutz. 2023 schied Herwart Bansemer aus dem Vorstand aus, steht dem NABU

Lübeck jedoch weiterhin als Ratgeber zur Seite.

Anfang der 1980er Jahre gründete Herwart Bansemer gemeinsam mit anderen die Arbeitsgemeinschaft „Umweltgemeinde Ratekau e.V.“, in der er sich über viele Jahre engagierte. Er war unter anderem maßgeblich an der Wiederherstellung und erneuter Flutung des trockengelegten Ruppertsdorfer Sees beteiligt, der ein wichtiges Brutgebiet für zahlreiche Wasservogelarten ist. Herwart Bansemer war zudem viele Jahre auch kommunalpolitisch in der Gemeinde Ratekau engagiert.

**Anne-Gertrud Pistol** engagiert sich seit über 27 Jahren ehrenamtlich in der Hospizinitiative Eutin e.V. und steht seitdem Schwerstkranken und Sterbenden sowie deren Angehörigen ehrenamtlich zur Seite. Zunächst als ausgebildete Sterbegleiterin, später als Trauerbegleiterin und schließlich als Vorstandsmitglied des ambulanten Hospizdienstes – zuletzt als langjährige stellvertretende Vorsitzende. Anne-Gertrud Pistols Herzensanliegen ist es seit jeher, das Themenfeld Sterben, Tod und Trauer zurück in die Mitte der Gesellschaft zu holen. Anne-Gertrud Pistol verstand es, ihre Vorstandskolleginnen und -kollegen für Themen, Inhalte und Vorhaben zu begeistern und neue Akzente für die

Arbeit des Vereins zu finden. So entstanden unter ihrer Leitung eine Vielzahl von kostenfreien Angeboten wie Trauerwanderungen, ein Stammtisch für Trauernde als niedrigschwellige Möglichkeit des Austauschs unter Gleichgesinnten wie auch kurz- und langfristig angelegte Einzel-Trauerbegleitungen, die sie auch selbst anleitete. Auch die Bildungsarbeit der Hospizinitiative Eutin liegt Anne-Gertrud Pistol sehr am Herzen. So ist sie bereits seit vielen Jahren als regionale Kursleiterin sogenannter „Letzte Hilfe-Kurse“ tätig, die interessierten Bürgerinnen und Bürgern Grundkenntnisse und praktische Tipps in der Begleitung von Sterbenden vermitteln.“



Herwart Bansemer aus Ratekau wurde für sein Engagement im Umwelt- und Naturschutz von Landeschef Daniel Günther geehrt.  
Fotos: Frank Peter



Anne-Gertrud Pistol aus Klingberg engagiert sich seit über 27 Jahren ehrenamtlich in der Hospizarbeit. Dafür überreichte ihr Ministerpräsident Daniel Günther die Ehrennadel des Landes.

## Weihnachtsfeier bei der Arbeiterwohlfahrt

**Bad Schwartau.** Am Mittwoch, dem 17. Dezember, lädt die Arbeiterwohlfahrt (Awo) Bad Schwartau zur Weihnachtsfeier ein. Die Gäste erwartet in der Awo-Begegnungsstätte ein weihnachtlicher Nachmittag mit Kaffee und Torte, Gebäck und einer kleinen Überraschung, weihnachtlicher Musik und ein gemeinsames Liedersingen. Beginn ist um 14 Uhr. Mitglieder sind frei, Gäste zahlen inklusive Kaffee, Torte und einem kleinen Präsent 5 Euro. Aus organisatorischen Gründen wird um telefonische Anmeldung unter 0451/25243 (AB) gebeten.

nachtlicher Musik und ein gemeinsames Liedersingen. Beginn ist um 14 Uhr. Mitglieder sind frei, Gäste zahlen inklusive Kaffee, Torte und einem kleinen Präsent 5 Euro. Aus organisatorischen Gründen wird um telefonische Anmeldung unter 0451/25243 (AB) gebeten.

**...Kneipe war gestern – heute ist „Cult“**

**Das Cult**  
COCKTAILS • WEINE • BIERE

**Biere • Cocktails  
Weine • Snacks**

**RaucherKneipe**

**sky SPORTSBAR**

**Die Musik- und Sky-Sportsbar im Herzen von Scharbeutz**

Strandallee 124 • Scharbeutz • Tel.: 04503-8888783  
Täglich geöffnet ab 18.00 Uhr – open end

**MUNDT**  
Inh. Marco Gehrke  
**Bau- Möbeltischlerei**

Fenster-Türenanfertigung • Innenausbau • Reparaturarbeiten

**Dorfstraße 2 • Groß Timmendorf • Tel. 0172 / 4 18 48 98**

**Landschaftsbau Nord** GMBH  
...natürlich schöne Gärten!

**BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG**  
Holzterrassen • Pflanzarbeiten • Gartenpflege  
Pflasterarbeiten • Erd- & Baggerarbeiten  
Baumpflege • Spezialfällungen

**Breitenkamp 63 • 23683 Scharbeutz  
Tel. 04563/478856 • www.landschaftsbau-nord.de**

**LANDSCHLACHTEREI Scharnweber**  
Inhaber: Thomas Bez e. K.  
Alte Schulstr. 8 • 23626 Ratekau • ☎ 04504-1524

**Dienstag, 16.12.2025  
Rindfleischsuppe**

**Wochenangebot: 11.12. – 17.12.2025**

<b>Krustenbraten frisch/gep.</b>	100 g	<b>0,99 €</b>
<b>Entrecôte</b>	100 g	<b>4,79 €</b>
<b>Kasseler Nacken</b>	ab 100 g	<b>1,09 €</b>
<b>Schinkenmettwurst</b>	100 g	<b>2,19 €</b>
<b>Streichmettwurst</b>	ab 100 g	<b>0,79 €</b>
<b>Aufschnitt 4-fach sort.</b>	100 g	<b>1,89 €</b>
<b>Rindfleischsalat</b>	100 g	<b>1,79 €</b>

Angebote gelten, solange Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten.

**ACHTUNG!!! Ab 1.11.2025 neue Öffnungszeiten:**

**Montag: Ruhetag**  
**Dienstag, Donnerstag: 8:00 – 16:00 Uhr**  
**Mittwoch: 8:00 – 13:00 Uhr**  
**Freitag: 7:00 – 18:00 Uhr**  
**Samstag: 7:00 – 13:00 Uhr**  
**Wochenmarkt Bad Schwartau, Mittwoch u. Samstag, Freitag in Stockelsdorf**

## Gesundheitsministerin ruft zur Grippeimpfung auf: „Vor der Welle impfen“

**Schleswig-Holstein.** Nach Einschätzung der Fachleute steht die saisonale Grippewelle bevor. Auch in Schleswig-Holstein beginnen die Infektionszahlen zu steigen (Daten der Landesmeldestelle am Institut für Medizinische Mikrobiologie einsehbar unter <https://www.med-mibi.uni-kiel.de/de/epidemiologie/flush>, dann Erreger „Influenza“ auswählen).

Gesundheitsministerin Kerstin von der Decken erinnert daher: „Jetzt ist noch eine gute Zeit zum Impfen. Schützen Sie sich und andere vor Grippe oder vor schweren Krankheitsverläufen. Besonders für Menschen mit viel Kontakt zu anderen

Menschen ist die Impfung sinnvoll. Mit einer Impfung tragen Sie auch dazu bei, diejenigen zu schützen, die keine Impfung erhalten können wie zum Beispiel Babys unter sechs Monaten.“

Grippe-Schutzimpfungen führen hausärztliche, kinderärztliche und auch frauenärztliche Praxen durch. Auch Gesundheitsämter und Apotheken bieten Impfungen an. Weitere Info zur Grippeimpfung und den Impfpfehlungen, basierend auf den Empfehlungen der Ständigen Impfkommission, lassen sich finden unter [schleswig-holstein.de](https://schleswig-holstein.de) - Impfen - Service & Downloads - Info-Flyer Grippe.

### Sitzungen und Ausschüsse

**Stockelsdorf.** Am Montag, dem 8. Dezember, findet um 17 Uhr die nächste Sitzung des **Hauptausschusses** der Gemeinde Stockelsdorf im Sitzungssaal des Rathauses statt. Auf der Tagesordnung stehen als öffentlich abzuarbeitende Themen Sachstandsbericht zu Fördermittel 2025 und zur Durchführung wichtiger Baumaßnahmen 2025, Anträge der Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN auf Stornierung der Etat-Kürzung „Willkommenskultur“ und Änderung der Haushaltsposition „Willkommenskultur“ in „Migrantenintegration“, Angelegenheiten des Controllings beziehungsweise des Beschlussmanagements, der Haushalt für das Jahr 2026 sowie Angelegenheiten der Schmutzwasser- und der Niederschlagswasserbeseitigung. Über den Stellenplan für das Haushaltsjahr 2026, weitere Angelegenheiten des Antrags- und Beschlussmanagements und interne Angelegenheiten der Bürgermeisterin wird unter Ausschluss der Öffentlichkeit beraten.

Schönheitsatelier

BAD SCHWARTAU

Lübecker Straße 38 · Bad Schwartau  
Tel. 0451/81 04 99 70

**Top-Angebot:**

**WASCHEN-SCHNEIDEN-FÖNEN**  
**38,- €**



**RUDLOFF**  
SAATEN & FUTTER

**Premium-Futter ab Werk:**

**WINTER-STARTERSETS\***

#### Wildvogel-Starterpaket 1

- Futterstation 5 in 1
- 30er Ganzjahresknödel Frucht & Insekt, ohne Netz
- 2 kg Energy Schalenlos
- 2 kg Erdnussplit

**nur 39,95 €**

#### Wildvogel-Starterpaket 2

- 10 kg Terrassenmix Schalenlos
- 30er Ganzjahresknödel Frucht & Insekt, ohne Netz

**nur 29,95 €**

#### Futtermarkt Sereetz

Sereetz Feld 8  
23611 Sereetz  
Tel.: 0451 39 876-54  
[www.rudloff.de](http://www.rudloff.de)



**Auch eine schöne  
Geschenkidee zu  
Weihnachten!**

**Öffnungszeiten:**  
Montag - Freitag 8 - 17 Uhr

\*Solange der Vorrat reicht.  
Alle Preise verstehen sich inkl. MwSt.

## Bürgermeisterwahl in Ratekau: Sereetzerin Anna Funck übergibt Wahlunterlagen

**Ratekau.** Anna Funck aus Sereetz ist eine weitere Kandidatin, die sich um das Bürgermeisteramt in der Gemeinde Ratekau bewirbt.

Am selben Tag wie Mitbewerber Dennis Jaacks hat sie ihre Unterstützungsunterschriftenzettel eingereicht. Von 180 ausgehändigten Zetteln kam sie mit 180 ausgefüllten ins Rathaus, hatte allerdings die ungültigen bereits aussortiert. Anna Funck ist besonders berührt von den Reaktionen aus der Ratekauer Bevölkerung: „Endlich eine Frau für Ratekau, das ist frischer Wind, eine neue Perspektive.“ Und einige Wählerinnen und Wähler seien sogar spontan mit ihr zusammen losgezogen, um an den Haustüren für sie zu trommeln. Abends hätten dann nach vielen Gesprächen die Zettel in ihrem Briefkasten gelegen.

„Das zeigt mir: Unsere Gemeinde hat Lust auf einen neuen Stil, sie fordert ihn sogar ein“, sagt sie.



Am 8. März nächsten Jahres ist Bürgermeisterwahl in Ratekau. Auch Anna Funck aus Sereetz will Rathauschefin werden und hat bereits ihre Wahlunterlagen bei Ordnungsamtsleiter Heiko Laskowski abgegeben. Foto: hfr

## 40. Pönitzer Silvesterlauf 2025



**Pönitz.** Am Mittwoch, dem 31. Dezember, sind alle Hobbyläufer, Walker, Nordic-Walker und Wanderer zum 40. Silvesterlauf in Pönitz eingeladen. Start ist für alle um 9 Uhr im Sportpark am Wiesenweg über 7,5 und 15 Kilometer.

Anmeldungen sind nur vor Ort am Veranstaltungstag ab 7 Uhr möglich. Die Startgebühr inklusive Heißgetränk, Berliner und Medaille im Ziel beträgt 7 Euro. Es empfiehlt sich, zur Anmeldung möglichst eine bereits ausgefüllte Anmeldekarte mitzubringen. Diese liegen bereits vielerorts aus oder können auf der Internetseite des Vereins unter [www.svg-poenitz.de](http://www.svg-poenitz.de) ausgedruckt werden.

# WENN HOLZ, DANN VON JANUS!

Wo der Fachmann kauft, muss die Leistung stimmen.  
Baustoffe in Profiqualität.

Wioksbergstr. 1 | 23730 Neustadt | Tel.: 04561 51 020 | [www.janus-baustoffe.de](http://www.janus-baustoffe.de)

## Konzert mit den Elphcellisten des NDR Elbphilharmonie Orchester

**Travemünde.** Die Elphcellisten sind die Cellisten des NDR Elbphilharmonie Orchesters und sie geben am Mittwoch, dem 17. Dezember, ab 19 Uhr ein Konzert im Ballsaal des Atlantic Grand Hotel in Travemünde. Einlass ist um 18.30 Uhr.

Der Tonumfang weit, die Klangpalette reich – wie kaum eine andere Instrumentengruppe können Cellisten durch die Vielseitigkeit ihrer Instrumente in großer Besetzung beinahe ein vollständiges Orchester repräsentieren.

Als eigenständiges Cello-Ensemble begeistern die ElphCellisten auf internationalen Bühnen ihr Publikum und zeigen ungeahnte Seiten ihrer Virtuosität.

Veranstalter ist der Verein Travemünder Kammermusikfreunde e.V.. Der Eintritt beträgt 18 Euro, im Vorverkauf 16 Euro, Schüler und Studenten zahlen 10 Euro.

Vorverkauf:

Atlantic Grand Hotel Travemünde, Kaiserallee 2 (Telefon 04502-3080) und Buchhandlung Elatus, Vordereihe 30 (Telefon 04502-309754).

## Sieben Kurzfilme als Koki-Weihnachtsvorstellung

**Bad Schwartau.** Alle Jahre wieder kommt als letzte Vorstellung des Kommunalen Kinos (Koki) Bad Schwartau vor Weihnachten der KurzfilmBrauseMix (früher als „Schleswig-Holstein Kurzfilmrolle“ bekannt) ins Kino „MovieStar“ nach Bad Schwartau.

Am Donnerstag, dem 18. Dezember, stellt Filmemacher und Moderator Claus Oppermann sieben Kurzfilme vor, darunter die preisgekrönte „Bleiente“ über Opa und das Schwimmenlernen, ferner „Gedanken“, einen Beitrag zum 48-Stunden-Wettbewerb, die „Rot-

naschiernte in Kuppeby“ und Sven Bodes vielfach ausgezeichneten „Eimersee“.

Diese wahre Geschichte eines Eimers, der die Welt im Kleinen veränderte, hat selbst in Japan die Zuschauer begeistert. Zwischen den Filmen gibt es ein Quiz mit Brausepulver-Preisen und am Ende einen Hauptpreis.

Der Vorstellungsbeginn kann aus organisatorischen Gründen erst kurzfristig bekanntgegeben werden und ist im Kino „MovieStar“ zu hinterfragen. Der Eintritt kostet 7 Euro, Koki-Mitglieder zahlen 4,50 Euro.

## Sitzungen und Ausschüsse

**Scharbeutz.** Am Mittwoch, dem 10. Dezember, findet um 18 Uhr die öffentliche **Sitzung der Gemeindevertretung** der Gemeinde Scharbeutz im Haffhuus in Haffkrug statt. Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde u.a. die Ernennung und Vereidigung der Bürgermeisterin, die Begrüßung der Gleichstellungsbeauftragten, die Verabschiedung des Ortswehrführers der Freiwilligen Feuerwehr Scharbeutz, die Zustimmung zur Wahl des Ortswehrführers der Freiwilligen Feuerwehr Gleschendorf, Änderung der Hauptsatzung, Änderung Entschädigungssatzung, Änderung der Geschäftsordnung, Nachbesetzung der Ausschüsse, Bestellung Protokollführer, AED-Feuerwehr, Teileinziehung/-entwurmung von Straßenzügen in der Gemeinde Scharbeutz, 15. Änderung Bebauungsplan Nr. 41 -Sch- Gebiet: Scharbeutz, östlich der Strandallee Nr. 127 und Nr. 128, westlich der Strandpromenade, südlich der Stellplatzanlage des Bayside Hotels, Aufstellung Bebauungsplan Nr. 30 -Sch- Gebiet: Schürsdorf, Dorfstraße, Luschendorfer Straße, Heibargsredder, Hackendohrredder, Zum Tannenhof und Sandendredder - Ortschaft Schürsdorf (1. Verlängerung der Geltungsdauer der Veränderungssperre), 67. Änderung Flächennutzungsplan Gebiet: Gleschendorf, Am Pohl, 65. Änderung Flächennutzungsplan Gebiet: Sarkwitz, südlich der Dorfschaft, östlich der Malkendorfer Straße (K37) und westlich der Siedlung - Solarpark Sarkwitz I, Sanierung Sportstätte Gleschendorf (Billigung Projektskizze), 1. Nachtragssatzung der Gemeinde Scharbeutz zur Satzung über die Niederschlagswasserbeseitigung der Gemeinde Scharbeutz (Technische Satzung), Kalkulation und Berechnungsgrundlage zur Straßenreinigungs- und Winterdienstgebühr, Neufassung der Satzung über die Erhebung von Straßenreinigungsgebühren in der Gemeinde Scharbeutz (Straßenreinigungsgebührensatzung), Wirtschaftsplan 2026 Ortsentwässerungsbetrieb Scharbeutz, Feststellung Jahresabschluss 2024 Tourismus-Service Scharbeutz, 1. Nachtrag zum Wirtschaftsplan 2025 des Tourismus-Service Scharbeutz, Jahresabschluss 2024 der Gemeinde Scharbeutz, Haushalt der Gemeinde Scharbeutz 2026 sowie Mitteilungen und Anfragen.

# Unser Strom ist wie'n Friesennerz.

## Verlässlich. Robust. Für die Region.



**150 € Einmalbonus und bis zu 24 Monate Fixpreis\***

\*Bei Vertragsabschluss bis zum 31.12.2025 wird ein Einmalbonus von 150 € brutto gewährt. Die Laufzeit des Fixpreises hängt vom Wechselzeitpunkt ab.



Für die Zukunft unserer Region

## „Landschlachterei Scharnweber“: Benefiz-Punsch- und Grillwurstverkauf

**Ratekau.** Die weihnachtliche Benefizaktion der Landschlachterei Scharnweber in Ratekau zugunsten des Familienhospizvereins „Kinder auf Schmetterlingsflügeln“ aus Pansdorf geht in die dritte Runde. „In früheren Jahren“, so Fleischermeister Thomas Bez, „gab es hier an dieser Stelle immer am 3. Advent einen Grill- und Punschstand. Diese Aktion haben wir auf dem Parkplatz neben unserem Geschäft wieder aufleben lassen und setzen das auch in diesem Jahr fort.“ Unterstützung bekommt Thomas Bez dabei auch diesmal vom Siedlerbund Ratekau, der ihm wieder eine Verkaufsbude zur Verfügung stellt. Von 15 bis 19 Uhr gibt es am Freitag, dem 12. Dezember, und am Samstag, dem 13. Dezember, von 10.30 bis 14 Uhr heißen Punsch und hausgemachte Würste frisch vom Grill. „Neu in diesem Jahr bieten wir zudem auch def-

tige Erbsensuppe an“, so Thomas Bez. Für die kleinen Gäste beteiligt sich in diesem Jahr auch die Freiwillige Feuerwehr Ratekau am weihnachtlichen Treff der Landschlachterei. Am Freitag können die „Lütten“ von 17.30 bis 18.30 Uhr und am Samstag von 10.30 bis 11.30 Uhr das Feuerwehrauto der Ratekauer Wehr erkunden. Der Erlös aus dem Punsch-, Bratwurst- und Suppenverkauf geht wieder an die „Kinder auf Schmetterlingsflügeln“. Mit der Spende finanziert der Hospizverein eigene Aktivitäten. Thomas Bez: „Natürlich hoffen wir, dass auch diesmal eine ordentliche Spendensumme zusammenkommt, mit der der Verein einige seiner Aktionen durchführen kann. Alle sind herzlich willkommen, die gute und unglaublich wertvolle Arbeit der ‚Kinder auf Schmetterlingsflügeln‘ mit uns zusammen zu unterstützen.“



Am Freitagnachmittag und am frühen Samstag lädt Fleischermeister Thomas Bez wieder zum Benefiz-Punsch- und Grillwurstverkauf ein.

## Pansdorf strahlt

**Pansdorf.** Alle Jahre wieder sind in Pansdorf fleißige, ehrenamtliche Helfer bei Wind und Wetter unterwegs, um die Sterne in der Eutiner Straße und der Bahnhofstraße aufzuhängen. Dieses Jahr wurde auch der Baum vor dem Bahnhof mit energiesparenden LEDs neu bestückt. Der Dorfvorstand: „Herzlichen Dank

an die Handwerkerschaft und der Gärtnerei Rahlf für die finanzielle und tatkräftige Unterstützung. Danke auch an das ehrenamtliche Team, das wie immer gut zusammengearbeitet hat. Der Dorfvorstand wünscht allen Pansdorfern und Pansdorferinnen eine frohe und besinnliche Weihnachtszeit.“

## Kreisjugendring Ostholstein e.V.:

## Weiterhin Unterstützung für Tanzveranstaltungen der „die ostholsteiner“

**Ostholstein.** Seit mehreren Jahren engagiert sich der Kreisjugendring Ostholstein e.V. als verlässlicher Partner an der Seite der „die ostholsteiner“ und unterstützt die beliebten Tanzveranstaltungen und Discos im Kreisgebiet. Auch im Jahr 2026 wird die erfolgreiche Zusammenarbeit fortgeführt. „Solche Veranstaltungen sind ein wichtiger Beitrag zu gelebter Inklusion“, betont Gabriele Freitag-Ehler, Vorsitzende des Kreisjugendring. „Hier wird Vielfalt nicht nur zugelassen, sondern gefeiert. Wir möchten mit diesen Angeboten

alle Menschen erreichen – unabhängig von Alter, Herkunft oder Einschränkungen.“ Besonders hervorzuheben ist, dass Jugendliche selbst aktiv an der Organisation mitwirken – von der Musikauswahl über die Gestaltung des Programms bis hin zum Mixen alkoholfreier Cocktails. „Ein besseres Zeichen für Offenheit und ein respektvolles Miteinander kann man kaum setzen“, heißt es aus dem Kreisjugendring. „Wir freuen uns schon jetzt auf viele fröhliche und bunte Momente im kommenden Jahr.“

## Sitzungen und Ausschüsse

**Tdf. Strand.** Am Montag, dem 15. Dezember, findet um 18 Uhr die **14. Sitzung der Gemeindevertretung** im Haus des Kurgastes Niendorf (HdK), Strandstraße 121a, in Niendorf/Ostsee statt. Die Sitzung ist öffentlich.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde diverse Berichte, Bestellung Beauftragte/r für Menschen mit Behinderung, Nachwahlen zu den ständigen Ausschüssen der Gemeindevertretung, Neufassung der Entschädigungssatzung der Gemeinde Timmendorfer Strand, 1. Nachtragshaushalt 2025, Wirtschaftsplan 2026 der TSNT GmbH, Haushalt 2026, Bericht und Genehmigung von über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen, Sondervermögen Kameradschaftskasse der Freiwilligen Feuerwehren (Einnahme- und Ausgabepläne 2026), Neuerlass der Allgemeinverfügung über die Festlegung der Verkaufszeiten an Sonn- und Feiertagen im Rahmen der Bäderverordnung (BäderVO), Gemeindeverordnung über das Offenhalten von Verkaufsstellen aus besonderem Anlass an Sonn- und Feiertagen während der Ladenschlusszeiten in der Gemeinde Timmendorfer Strand für das Jahr 2026, 1. Änderung der Satzung über Erlaubnisse und Gebühren für Sondernutzungen an Gemeindestrassen und Ortsdurchfahrten der Gemeinde Timmendorfer Strand (Sondernutzungssatzung) - Anpassung Gebührentarif, Neufassung der Satzung der Gemeinde Timmendorfer Strand zum Schutz von Bäumen (Baumschutzsatzung), 1. Nachtragssatzung zur Satzung der Gemeinde Timmendorfer Strand über die Erhebung von Abgaben für die Niederschlagswasserbeseitigung (Niederschlagswassergebührensatzung), Ermächtigung zur Beauftragung der Gewerke für die Umsetzung des Pumptracks und Multifunktionsbereichs in Niendorf/Ostsee, Billigung der Teilnahme am Bundesprogramm „Sanierung kommunaler Sportstätten“ Projektaufruf 2025/2026 und Verschiedenes.



Carstens Lübecker Marzipan  
Mecklenburger Str. 255 · 23568 Lübeck-Schlutup  
Telefon: 0451 61950-0

**Fabrikverkauf  
Lübecker Marzipan**

**Öffnungszeiten:**  
Montags bis Donnerstags 10 – 16 Uhr  
Freitags 10 – 14 Uhr





Holmkamp 9 · 23701 Süsel-Ottendorf · Tel.: 04524-363

*„All unseren Kunden und Geschäftspartnern wünschen wir ein schönes Weihnachtsfest und ein gesundes, glückliches neues Jahr.“*

**Weihnachtsöffnungszeiten 2025:**  
Mo. 15.12.2025 bis einschl. Fr. 19.12.2025  
täglich von 8 - 13 Uhr und von 15 - 18 Uhr geöffnet  
Sa. 20.12.2025 von 8 - 13 Uhr geöffnet  
Mo. 22.12. und Di. 23.12.2025 von 8 - 13 Uhr und von 15 - 18 Uhr geöffnet  
Mi. 24.12.2025 von 8 - 12 Uhr geöffnet  
Sa. 27.12.2025 von 8 - 13 Uhr geöffnet  
Mo. 29.12. und Di. 30.12.2025 von 8 - 13 Uhr und von 15 - 18 Uhr geöffnet  
Mi. 31.12.2025 von 8 - 12 Uhr geöffnet

Sie finden uns an der L309 zw. Pönitz u. Süseler Baum, Abfahrt Ottendorf, Nähe Wasserskianlage Süsel · [www.schinken-langer-ostholstein.de](http://www.schinken-langer-ostholstein.de)



Fasanenweg 16a  
Scharbeutz  
Tel. 04524/900-112  
Info@hannes-gartenbau.de  
[www.hannes-gartenbau.de](http://www.hannes-gartenbau.de)

**Naturwerkstatt  
Winfried Hannes**  
Garten- & Landschaftsbau

Gartenpflege · Dauerpflege · Heckenschnitt · Baumfällung · Zaunbau



**REWE Bonus**

# Öffne täglich dein Coupon-Geschenk!\*

Geschenke, mit denen niemand rechnet?  
Gib's jetzt von REWE Bonus.



Öffne täglich bis 26.12. deine REWE App, um dir immer eine neue Überraschung zu sichern.



Zusätzlich verlosen wir viele weitere Highlights unter allen Teilnehmenden, darunter: einen Fiat 500e La Prima.



Also: Schnell in deine REWE App und teilnehmen!

Bis 26.12.  
in der  
REWE App

**REWE**  
Dein Markt



\*Teilnahme einmal täglich möglich. Jede Teilnahme erhöht die Gewinnchance. Preis- & Coupon-Abbildungen beispielhaft. Voraussetzungen sind ein REWE Kundenkonto sowie die Anmeldung zu REWE Bonus. Bedingungen und Einschränkungen siehe <https://www.rewe.de/service/teilnahmebedingungen>

## Deine Top-Angebote

**0,50 €**  
Bonus



**Jacobs Krönung**  
versch. Sorten,  
gemahlener  
Bohnenkaffee,  
je 500-g-Pckg.  
(1 kg = 12.98)

**Aktion**  
**649**

**7,00 €**  
Bonus



**Coppentrath & Wiese**  
Feinste Sahne  
Mousse au  
Chocolat-Torte  
tiefgefroren,  
je 1200-g-Pckg.

**0,20 €**  
Bonus



**Grünländer**  
mild & nussig  
Scheiben  
je 140-g-Pckg.  
(1 kg = 12.07)

**Knaller**  
**169**

**0,20 €**  
Bonus



**Maggi Ravioli**  
versch.  
Sorten,  
je 800-g-Dose  
(1 kg = 2.49)

**Aktion**  
**199**

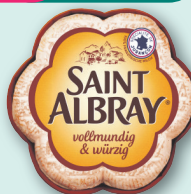
**0,10 €**  
Bonus



**Lorenz Crunchips**  
Paprika,  
je 150-g-Btl.  
(1 kg = 6.60)

**Aktion**  
**099**

**0,20 €**  
Bonus



**Saint Albay**  
frz. Weichkäse,  
62% Fett i.Tr.,  
je 180-g-Pckg.  
(1 kg = 13.83)

**Aktion**  
**249**

**0,50 €**  
Bonus



**Bertolli Natives**  
Olivenöl extra  
Originale,  
je 500-ml-Fl.  
(1 l = 11.98)

**Aktion**  
**599**

**0,20 €**  
Bonus



**De Cecco**  
Pasta  
versch.  
Ausformungen,  
je 500-g-Pckg.  
(1 kg = 2.78)

**Knaller**  
**139**



**Amaryllis**  
Premium<sup>1</sup>  
versch. Farben,  
je Bund

**Aktion**  
**229**



**Appenzeller**  
mild-würzig  
Schweizer Hartkäse,  
mind. 48% Fett i.Tr.,  
je 100 g

**Aktion**  
**199**



**REWE Bio**  
Spanien:  
Bio Romana Salatherzen  
Kl. II,  
je 2-St.-Pckg.

**Aktion**  
**149**



**Salaggio**  
Käse-Geflügel-Salami  
je 100 g

**Aktion**  
**199**



**Frankreich:**  
Blumenkohl  
Kl. I,  
je St.

**Aktion**  
**149**



**Frischer roher**  
Fleischkäse  
in der Schale,  
zum Selberbacken,  
je 500-g-Pckg.  
(1 kg = 6.66)

**Aktion**  
**333**



**Meggle**  
Feine Butter  
je 250-g-Pckg.  
(1 kg = 6.36)

**Knaller**  
**159**



**Aalborg**  
Akvavit  
40% Vol.,  
je 0,7-l-Pckg.  
(1 l = 18.56)

**Aktion**  
**1299**

Druckfehler vorbehalten. \*Artikel sind nicht ständig im Sortiment. In fast allen Märkten erhältlich. Abbildung beispielhaft.

## 4. Interkulturelles Suppenfest bringt Stockelsdorf an einen Tisch

**Stockelsdorf.** Vor kurzem verwandelte sich das Gemeindehaus in der Ahrensböcker Straße in Stockelsdorf erneut in einen lebendigen Treffpunkt der Kulturen: Rund 70 Besucher nahmen am 4. Interkulturellen Suppenfest teil und kosteten sich durch 15 verschiedene Suppen aus insgesamt acht Ländern. Das beliebte Begegnungsformat hat sich längst als fester Bestandteil der Stockelsdorfer Integrations- und Migrationsarbeit etabliert.

Organisiert wurde das Fest wie in den Vorjahren von SeniorTrainerin Helga Holthusen, die mit viel Engagement Menschen unterschiedlichster Herkunft zusammenbringt. SeniorTrainer sind Menschen im oder kurz vor dem Ruhestand, die ihr Erfahrungswissen in eigene oder gemeinsame Projekte einbringen möchten. Sie bereiten sich über ei-



Einige der Köchinnen und Köche beim 4. Interkulturellen Suppenfest.  
Foto: Gemeinde Stockelsdorf

nen vom Land Schleswig-Holstein geförderten Qualifizierungskurs auf ihre Tätigkeit vor, arbeiten selbstorganisiert und sind landes- und bundesweit vernetzt. Ihr ehrenamtliches Engagement ist

vielseitig und generationsübergreifend: Senioren geben ihre Kenntnisse weiter, unterstützen Projekte im Gemeinwesen und gestalten ihre Einsätze selbstbestimmt nach eigenen Interessen. Das Kompetenzteam

Stockelsdorf/Lübeck trifft sich dazu jeden ersten Montag im Monat von 15 bis 17 Uhr in den Räumen des Lotsendienstes, Segeberger Straße 10, Stockelsdorf.

Bürgermeisterin Julia Samtleben zeigte sich begeistert von der Veranstaltung und würdigte die Arbeit der Ehrenamtlichen: „Ich finde es immer wieder großartig, was unsere Ehrenamtlerinnen und Ehrenamtler hier in Stockelsdorf alles auf die Beine stellen und bin ihnen dafür sehr dankbar. Das Interkulturelle Suppenfest ist ein wichtiger Bestandteil der Migrationsarbeit in unserer Gemeinde und bringt Menschen aus unterschiedlichen Kulturen wortwörtlich an einen Tisch!“

Das diesjährige Suppenfest bot wieder nicht nur kulinarische Vielfalt, sondern vor allem Raum für Begegnung, Austausch und neue Kontakte.

### Fotoausstellung in der Galerie der Strandkirche:

## Metamorphosen von Kirchen, Klöstern und Kapellen von Uwe Bremse

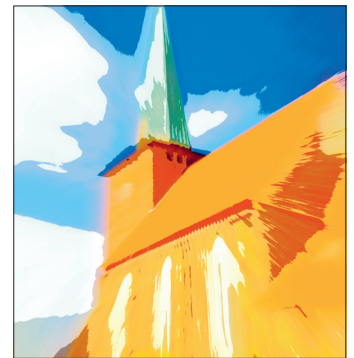
**Scharbeutz.** Die neue Fotoausstellung in der Galerie der Strandkirche in Scharbeutz zeigt die Umwandlung von Kirchen, Klöstern und Kapellen mit Hilfe der ICM-Fotographie.

ICM steht für Intentional Camera Movement, das heißt beabsichtigte Kamerabewegung. Der Fotograf macht bewusst keine scharfen Aufnahmen. Diese entstehen durch längere Verschlusszeiten, eine niedrige ISO-Zahl und unterschiedliche Bewegungen der Kamera.

Über Filter und am Computer werden die Fotografien weiterbearbeitet, sodass die Motive eine neue Ästhetik erhalten und ausstrahlen. Die Besucher der Ausstellung werden von Formen und Farben beeindruckt und erstaunt sein. In der Ausstellung sind ausgewählte christliche Gebäude zwischen dem Kieler Kloster und Cap Arkona auf Rügen zu sehen. Durch die geografische Nähe der abgebildeten Kulturdenkmäler zum Wohnort der Betrachter werden etliche der Bauwerke bekannt sein und doch so fremd erscheinen.

Die Ausstellungsdauer ist vom 14. Dezember bis zum 1. Februar 2026. Die Eröffnung der Ausstellung wird am 14. Dezember um 12.15 Uhr nach dem Gottesdienst sein. Die Ausstellung kann in der Galerie der Strandkirche Scharbeutz jeweils von Montag bis Freitag von 9 bis 12 Uhr besichtigt werden.

Die Fotoausstellung von Uwe Bremse zeigt die Umwandlung von Kirchen, Klöstern und Kapellen mit Hilfe der ICM-Fotographie.



**Der**

25 Jahre

**Stefan Rochel**  
Zimmermeister

• Zimmerei  
• Holzrahmenbau • Innenausbau  
• Reparatur • Beratung

**Zimmermann** für jedermann

Tdf. Strand · Gorch-Fock-Str. 24a · Lager: An der Mühlenau

Tel. 04503/87724  
Mobil: 0170/5118687

## Neues Impfangebot des Kreises Ostholstein: Regelmäßige Impfsprechstunde des Fachdienstes Gesundheit ab Dezember

**Ostholstein.** Seit dem 1. Dezember bietet der Fachdienst Gesundheit des Kreises Ostholstein (Holstenstraße 52 in Eutin) regelmäßig eine Impfsprechstunde an.

An jedem 2. Donnerstag im Monat können sich interessierte Bürgerinnen und Bürger von 14 bis 15.30 Uhr im Fachdienst Gesundheit über Impfungen informieren und bei Bedarf auch direkt impfen lassen.

Die Impfberatung ist ohne vorherige Terminvereinbarung an den genannten Terminen zugänglich. Wer jedoch im Rahmen der Beratung eine Impfung erhalten möchte, muss hierfür vorab einen Termin vereinbaren, damit der gewünschte Impfstoff vorrätig ist. Dies ist telefonisch unter den folgenden Nummern möglich:

04521-788-121 -122/-7678.  
Folgende Impfungen werden angeboten:

- Hepatitis A
- Hepatitis B für Kinder und Jugendliche sowie Erwachsene
- Hepatitis A-B
- Herpes Zoster
- HPV
- Meningokokken (B, C, ACWY)
- Pneumokokken
- Poliomyelitis
- Rotaviren
- RSV
- Varizellen
- Masern-Mumps-Röteln
- Masern-Mumps-Röteln-Varizellen
- Tetanus, Diphtherie, Pertussis (Tdap, TDPa, Tdap-IPV, TDPa-IPV-Hib, TDPa-IPV-Hib-HepB).

**Neu für Sie in Gleschendorf!!!**

SANDRA WILLERS

*Sandra Willers*

HAIR AND BEAUTY

- Ihr Familienfriseur -

Ich freue mich darauf,  
Sie begrüßen zu dürfen!

**Ihre Sandra Willers**

Vereinbaren Sie Ihren Termin  
telefonisch unter  
**04524/20094450** oder online:

**Bahnhofstraße 18 - 23684 Gleschendorf**  
**www.sandrawillers.de**

Mein  
Kennenlern-Angebot:

10 %  
Rabatt\*

auf alle Dienstleistungen  
für Neukunden

\* gültig bis 31.01.2026

# GARTEN

...und was fehlt in Ihrem Garten?

**Kremerskothen**  
Garten- und Landschaftsbau

Scharbeutz · Tel: (04524) 7 40 33 · [www.kremerskothen.com](http://www.kremerskothen.com)



Am nächsten Dienstag findet das diesjährige Weihnachtskonzert des GaM-Schulchors im Foyer der Schule statt. Foto: privat/hfr

**Bad Schwartau.** Das Gymnasium am Mühlenberg (GaM) lädt herzlich zum diesjährigen Weihnachtskonzert seines Schulchores ein. Der Auftritt findet am Dienstag, dem 16. Dezember, um 19 Uhr im Foyer der Schule statt. Der Chor vereint Schüler des GaM, Eltern sowie ehemalige Schüler des Gymnasiums und präsentiert damit eine besondere musikalische Gemeinschaft. Unter der Leitung des bekannten Chorleiters Hans Niehaus erwartet die Besucher ein abwechslungsreiches Programm aus klassischen und modernen Weihnachtsliedern aus aller Welt. Die Schule freut sich auf einen stimmungsvollen Abend und lädt alle Interessierten aus Bad Schwartau und Umgebung herzlich ein, den musikalischen Jahresausklang mitzuerleben.

## Ausschuss für Jugend, Sport, Soziales, Schule und Kultur:

### Personelle Veränderungen und ein neues Gesicht in Stockelsdorf

**Stockelsdorf.** Im Ausschuss für Jugend, Sport, Soziales, Schule und Kultur der Gemeinde Stockelsdorf hat es in den vergangenen Monaten wichtige personelle Veränderungen gegeben. Bereits im August dieses Jahres übernahm Merle Calmano den Vorsitz des Ausschusses von Sabine Gall-Gratze. Die 47-jährige Ergotherapeutin und Sonderpädagogin aus Stockelsdorf ist verheiratet und Mutter zweier Kinder. Seit 2021 ist sie Mitglied bei BÜNDNIS 90/

DIE GRÜNEN, seit 2023 gehört sie für ihre Fraktion dem Ausschuss für Jugend, Sport, Soziales, Schule und Kultur an. In ihrer zweiten Sitzung als Ausschussvorsitzende verpflichtete Merle Calmano am vergangenen Dienstag ein neues Ausschussmitglied: Der 18-jährige Stockelsdorfer Fynn Dürkop rückt als bürgerliches Mitglied für die CDU-Fraktion nach und folgt damit auf den ausgeschiedenen Gordon Krei. Dürkop ist seit rund zweieinhalb Jahren in der Schüler Union

und der Jungen Union aktiv und seit Januar 2025 auch Mitglied der Stockelsdorfer CDU. Derzeit besucht er das Gymnasium am Mühlenberg in Bad Schwartau und bereitet sich dort auf sein Abitur vor. „Ich bin sehr interessiert an politischer Arbeit, da es mir wichtig ist, mich als Jugendlicher für Jugendliche stark zu machen“, erklärt Fynn Dürkop. „In meiner Freizeit spiele ich Handball, gehe gerne ins Fitnessstudio und fahre leidenschaftlich Motorrad.“



CDU-Mitglied Fynn Dürkop wird von Merle Calmano begrüßt. Foto: Gemeinde Stockelsdorf

# CITTI-PARK

Besser einkaufen. Besser leben.

NOCH BIS 31.12

## CITTI-PARK on Ice

RIESENEISLAUFPASS AUF  
ÜBERDACHTER  
ECHT-EISBAHN MIT  
30 X 15 METERN

90 Stores unter einem Dach

# Merry CITTI-PARK!

Mit zauberhaftem Weihnachtsmarkt bis 31.12.

Unsere Sonderöffnungszeiten:

**22. + 23.12. bis 21:00 Uhr und**  
**24. + 31.12. bis 14:00 Uhr**

Schnell über die A1 Abfahrt Lübeck-Moisling, bequem parken auf 2.800 kostenlosen Parkplätzen. Mo. - Sa. bis 20 Uhr.

/cittipark.luebeck

/cittipark.luebeck

[www.citti-park-luebeck.de](http://www.citti-park-luebeck.de)

Mit neuem Magazin!



Anzeigensonderveröffentlichung

# Weihnachts- und Silvesterfeiern

jetzt reservieren!

**LANDGESTÜT TRAVENTHAL**

**LÜSTERCafé**

**Sa+So: 10.00-18.00 Uhr**  
**Frühstück 10.00-13.00 Uhr**  
**Reservierungen unter 0157-56350254**  
**Jeden 1. Sonntag im Monat**  
**Oldtimerstammtisch**  
 23795 Traventhal (bei SE) • [www.Luester-Cafe.de](http://www.Luester-Cafe.de)

## Grünkohl: Trendsetter und Traditionalist

**Grünkohl:** Das Herzstück der Kohlsaison strotzt nur so vor gesunden Nährstoffen und punktet mit Nachhaltigkeit, denn er hat nur einen kurzen Weg bis auf den Teller.

Grünkohl ist in Deutschland vor allem in Nordrhein-Westfalen und in Niedersachsen zuhause. In kühlen Gefilden fühlt er sich besonders wohl. Frost ist für den Grünkohl sogar ein großer Pluspunkt. Bei niedrigen Temperaturen steigt nämlich der Zuckergehalt der würzig-herben Kohlblätter und macht sie süßlich-aromatisch. Und die sind nicht nur lecker, sondern auch in puncto

Wuchs etwas ganz Besonderes. Denn die stark gekrausten Grünkohlblätter mit den kräftigen Mittelrippen bilden anders als die typischen Vertreter der Kohlfamilie keinen klassischen Kopf, sondern wachsen unmittelbar am Strunk.

Traditionell wird Grünkohl meist als Eintopf mit Kassler zubereitet. Ein Klassiker, um dessen Urheberschaft sich die Städte Bremen und Oldenburg noch heute streiten. Das Gemüse ist zudem unzertrennlich mit einer



Grünkohl versorgt uns im Winter mit so viel gesunden Nährstoffen, wie kaum ein anderes Gemüse. Werkfoto: BVEO/Ariane Bille

nordeutschen Tradition verbunden: Eine Kohlfahrt ist viel mehr als nur ein geselliges Spektakel. Es ist der Dreiklang aus Bewegung an der frischen Luft, gemeinsamem Spaß und gutem Essen. In Gruppen ziehen die Teilnehmer durch Landschaft, ausgestattet mit Bollerwagen und Boßelkugel. Das Ziel ist stets einer der vielen traditionellen Gasthöfe, die inzwischen zahlreiche Pauschalangebote für diese spezielle Form des Wintervergnügens bereithalten. Aber die Kohlpflanze kann noch deutlich mehr. Kulinarische Trend-

setter trinken ihn heute als Grünkohl-Smoothie auf dem Weg zur Arbeit oder einfach als Energie-Booster gegen trübes Winterwetter. Sie genießen ihn in einer knackigen Salat-Bowl zum Lunch oder greifen beim Snacken gerne zu knusprigen gesunden Kale-Chips. Die Zubereitungs- und Geschmacksvarianten des vitalisierenden Gemüseklassikers sind schier grenzenlos. Als echten Hipster findet man Grünkohl deshalb auch in so extravaganten Rezeptkreationen wie Grünkohleis oder Grünkohlkuchen.

– Anzeige –

– Anzeige –

### „Dinner & Dance“:

## Silvester im „Lakehouse 54°“ in Hemmelsdorf

**Hemmelsdorf.** Das Team vom „Lakehouse 54°“ in Hemmelsdorf möchte gemeinsam mit seinen Gästen den Jahreswechsel feiern. Ab 18 Uhr wird ein leckeres 4-Gänge-Menü inklusive Aperitif und Berliner um Mitternacht für 89 Euro pro Person angeboten.

Das Silvestermenü beinhaltet Thunfisch-Tatar mit Meerrettich-Butter und Krustenbrot, ein Hummerschaumsüppchen mit Limetten-Espuma und Keta-Kaviar, Kalbsrücken im Kräutermantel, Morchelrahmsauce, Polenta und wildem Brokkoli sowie Schokoladen-Glückstöpfchen mit Glühweinfeige und Mangosorbet. Für das Menü ist eine Reservierung erforderlich. Reservierungen unter Telefon 0157-54073525.

Ab 20 Uhr findet dann die „Silvesterparty“ mit DJ Freek im beheizten Zelt mit Partymusik und feinsten Beats statt. Der Discjockey wird für die passende Stimmung für den Jahreswechsel sorgen. Der Eintritt zur Silvesterpar-

ty im Zelt ist frei und für jedermann - auch ohne Reservierung.

Das gesamte Team vom Lakehouse 54 rund um Bastian Wegner und Dennis Egen freut sich auf einen schönen Abend, super Stimmung, leckeres Essen und eine tolle Party am Hemmelsdorfer See. Weitere Informationen auf der Website unter [www.lakehouse54.de](http://www.lakehouse54.de) oder bei Instagram unter „lakehouse54.official“.



Bastian Wegner (links) und Dennis Egen freuen sich auf den Jahreswechsel mit „Dinner & Dance“ im „Lakehouse 54°“.

**Hotel-Restaurant Wennhof**  
 Seestraße 62 • Scharbeutz  
 Tel.: 04503-35280

**SILVESTERFEIER 31.12.25**  
 ab 18.30 Uhr (Einlass ab 18 Uhr)  
 Arrangement inkl.:

- Begrüßungs-Prosecco
- 5-Gänge-Gala-Menü
- Mitternachts-Berliner
- ein Glas Prosecco um Mitternacht
- ausgewählte Getränke
- Musik und Tanz mit DJ Torsten Medloff

**FEIERN SIE MIT UNS,**  
 gern reservieren wir Ihnen einen Platz  
 unter Telefon 04503 - 35280 oder  
 per E-Mail unter [info@hotel-wennhof.de](mailto:info@hotel-wennhof.de)

**Unsere Bier- u. Weinstube „Der Kutscher“**  
 öffnet am 25.+ 26.12.2025 ab 17.30 Uhr  
 Silvester ab 18.30 Uhr  
 Neujahrs-Frühstücken ab 12.00 Uhr  
 Tel. 01520/3760365

**Mein Strandhaus**  
 FRIEDRICHSRUH ★★★

**Die Spezialisten der Gaumenfreuden**

**Für Ihre Weihnachtsfeier außer Haus auf Vorbestellung:**

★ **1 GANZE GANS ..... 170 €** ★  
 ★ **½ ENTE ..... 28 €** ★  
 mit Rotkohl, Kartoffelknödel und Orangensaft

★ **to go auch Heiligabend!** ★

**Niendorf • Strandstraße 65–67 • Telefon 04503-8950**  
[www.friedrichsruh.de](http://www.friedrichsruh.de)



## 20 Millionen Euro für Schwimm- förderung

**Kiel/Berlin.** Der Haushaltsausschuss des Bundestages hat in seiner Beratungssitzung am 13. November zur Verbesserung der Schwimmfähigkeit von Kindern und Jugendlichen 20 Millionen Euro für die Jahre 2026 bis 2029 beschlossen, die insbesondere den Kindern aus einkommensschwachen Familien und strukturschwachen Regionen zugutekommen sollen.

Bettina Hagedorn, SPD-Bundestagsabgeordnete aus Ostholstein und seit 23 Jahren Mitglied des Haushaltsausschusses des Bundestages, freut sich riesig.

Hagedorn: „Das neue Modellprojekt für Kinder und Jugendliche ‚Deutschland lernt Schwimmen‘ in Kooperation mit der Deutschen Lebens-Rettungs-Gesellschaft (DLRG) und den Schwimmvereinen, die im Deutschen Schwimm-Verband (DSV) organisiert sind, wird gerade in Schleswig-Holstein und bundesweit hoffentlich auf eine große Resonanz treffen. Mit dem heutigen Beschluss hat der Haushaltsausschuss 20 Millionen Euro für die nächsten vier Jahre bis 2029 beschlossen, um Kinder und Jugendliche zu unterstützen, damit sie das Schwimmen unter der professionellen Anleitung des DLRG oder von Schwimmvereinen lernen, ihre Schwimmfähigkeiten verbessern und - als Jugendliche - ggfs. auch selbst motiviert werden, um sich für den Schwimmunterricht fortbilden und qualifizieren zu lassen. Von 2026 bis 2029 stehen für diese Bundesförderung jeweils 5 Millionen Euro jährlich zur Verfügung, damit in erster Linie Kinder aus einkommensschwachen Familien und in strukturschwachen Regionen gefördert werden, die nur so die Chance bekommen, ihr sportliches Potenzial zu entfalten und wichtige Schwimmfähigkeiten erlernen zu können, denn die Anzahl von Nichtschwimmern nimmt unter jungen Menschen leider erschreckend zu. Gerade in unserem Norden - reich an schönen Badeseen sowie Nord- und Ostseeküste - muss es das gemeinsame Ziel sein, dass jeder junge Mensch schwimmen lernt. Die Freigabe der bewilligten Millionen ist geknüpft an die Vorlage eines Förder- und Umsetzungskonzeptes von Dr. Christiane Schenderlein als Staatsministerin für Sport und Ehrenamt, das sie sicherlich gemeinsam mit unter anderem den Verantwortlichen des DLRG entwickeln wird.“



Bundestagsabgeordnete Bettina Hagedorn (SPD).

## SPD Ratekau wählt jungen Vorsitzenden



Der neue Vorstand des SPD Ortsvereins Gemeinde Ratekau. Hintere Reihe von links nach rechts: Wolfgang Niemann, Klaus Bürger, Georgios Strantaris, Hendrik Heinemeier, Mareike Baum und Axel Frieb-Preis; untere Reihe: Gaby Spiller, Gunda Klüver sowie Hinnerk Dose. Foto: hfr

**Ratekau.** In Anwesenheit der Landtagsabgeordneten Sandra Redmann und der Kreisvorsitzenden Gabriele Freitag-Ehler wählten die Mitglieder des SPD Ortsvereins Gemeinde Ratekau vor Kurzem während der Jahreshauptversammlung einen neuen Vorstand.

Unter großem Beifall wurde Hendrik Heinemeier, Student aus Sereetz, einstimmig in das Amt des neuen Ortsvereinsvorsitzenden gewählt.

Heinemeier engagiert sich seit Längerem bei den Jusos und ist dort auch stellvertretender Vorsitzender im Kreisvorstand.

Ergänzt wird der Vorstand von Mareike Baum als stellv. Vorsitzende, Axel Frieb-Preis als Kassenführer und Gaby Spiller als Schriftführerin. Erfreulich sei aus Sicht der Ratekauer Sozialdemokraten die Zahl der Beisitzer, „die alle dazu beitragen, die Arbeit engagiert auf viele Schultern

zu verteilen“. Hier wurden gewählt: Gunda Klüver, Klaus Bürger, Hinnerk Dose, Andreas Meyer, Georgios Strantaris und Wolfgang Niemann. Nach vielen interessanten Berichten aus dem Landtag, Kreistag und der Gemeinde weist Hendrik Heinemeier besonders darauf hin, dass ab dem 7. Januar jeweils am ersten Mittwoch im Monat offene Ortsvereinsitzungen stattfinden werden, zu denen er herzlich einlädt.

### HOTEL LANDHAUS SCHARBEUTZ

## Tagesmenükarte

1. bis 31. Dezember 2025

Mo. – So. 12:00 – 20:30 Uhr

Frühstücksbuffet täglich 8–11 Uhr 19,90 €

**Weihnachtsbuffet:**

24. Dez.: 15 u. 18 Uhr  
 25. Dez.: 12, 15 u. 18 Uhr  
 26. Dez.: 12, 15 u. 18 Uhr  
 31. Dez.: 16 u. 19 Uhr

**34,90 €**

**Halbe Ente**  
 mit Rotkohl, Preiselbeeren u. Kartoffelknödel  
**21,90 € (montags 12,90 €)**

**Landhaus-Fischpfanne**  
 Rotbarsch, Dorsch- u. Lachsfilet, Garnele,  
 mit Kräuterbutter, Bratkartoffeln & Salat  
**25,90 € (dienstags 12,90 €)**

**Geschmorte Hirschkeule**  
 mit Preiselbeeren Rosenkohl & Salzkartoffeln  
**21,90 € (mittwochs 12,90 €)**

**Entenkeule**  
 mit Rotkohl & Kroketten  
**21,90 € (donnerstags 12,90 €)**

**Lachs- oder Dorschfilet**  
 mit Trüffelpüree & Grillgemüse  
**23,90 € (freitags 12,90 €)**

**Grünkohl**  
 mit Kasseler, Schweinebacke,  
 Kochwurst & Bratkartoffeln  
**19,90 € (samstags 12,90 €)**

**Gänsebrust**  
 mit Preiselbeeren, Rotkohl & Salzkartoffeln  
**22,90 € (sonntags 12,90 €)**

Jeden Sonntag  
 11.00–15.00 Uhr  
**Brunch** inkl. Heißgetränke  
 & 1 Glas Prosecco  
**19,90 €**

**Neujahrs-Brunch**  
 11.00–15.00 Uhr  
**24,90 €**

**Weihnachts- u.  
Familienfeiern**  
 10–75 Personen  
 3-Gänge-Menü od. Buffet 24,90 €  
 Brunch 19,90 €  
 Inkl. Getränkeauswahl  
 zzgl. nur 15,- €

Speisekarte: [www.cafedevani.de](http://www.cafedevani.de)  
 Tischreservierung, Außerhausbestellung: 0800 6766676  
 Landhaus Scharbeutz · Seestraße 56a · Scharbeutz

Jedes  
 Adventswochenende  
 am Freitag und Samstag  
 17.00 – 20.30 Uhr  
**Adventsbuffet**  
 mit unseren Weihnachtsgerichten  
**24,90 €**

© PM-Druck GmbH



## Montagebau

**DENNIS DITTNER**

### TÜREN • FENSTER

Rollläden • Insektenschutz  
Reparaturen • Plissees  
Montage von Bauelementen

Dorfstraße 9 • 23629 Sarkwitz  
Tel. 0 45 04 - 56 48 • Fax 0 45 04 - 52 17  
info@dittner-montagebau.de

www.dittner-montagebau.de



Getrennte Aufbewahrung von allergenen und ungefährlichen Lebensmitteln erleichtert die Handhabung zuhause im Kreis Ostholstein.  
Foto: AOK/colourbox/hfr

## Kleine Nüsse – große Gefahr: Erdnussallergie kann bei Kindern lebensgefährlich werden

**Ostholstein.** Plötzlich kribbeln Lippen und Zunge, dem Kind fällt das Atmen schwer, es bekommt Hautausschlag oder Durchfall, schlimmstenfalls Atemnot und Herz-Kreislauf-Probleme. All das nur wegen weniger Erdnüsse, die der Nachwuchs gerade gegessen hat. Für Eltern ist es ein Horrorszenerario, einen anaphylaktischen Schock beim eigenen Kind zu erleben. Dann ist schnelle Hilfe nötig. „Bei Verdacht auf einen anaphylaktischen Schock sollten Eltern unverzüglich den Notruf 112 wählen“, sagt AOK-Serviceregionsleiter Reinhard Wunsch. Nach Angaben der Europäischen Stiftung für Al-

lergiieforschung (ECARF) leiden in den Industrieländern etwa ein bis zwei Prozent der Kinder an einer Erdnussallergie. Erdnüsse zählen zu den häufigsten Auslösern einer Lebensmittelallergie, die schon im Kleinkindalter auftreten kann.

Bei einer Lebensmittelallergie reagiert der Körper mit einer überschießenden Abwehrreaktion auf normalerweise ungefährliche Stoffe. Die Erdnussallergie ist eine sogenannte Typ-I-Allergie. Voraussetzung dafür ist ein Erstkontakt mit dem Allergen, der in der Regel symptomlos verläuft und auch als Sensibilisierung bezeichnet wird. Erst beim zweiten Kontakt kommt es dann zu Symptomen. Schon kleinste Mengen einer Erdnuss können ausreichen, um innerhalb von Sekunden oder Minuten lebensbedrohliche Symptome wie Atemnot, Blutdruckabfall bis hin zum Kreislaufchock (anaphylaktischer Schock) hervorzurufen. Die Erdnussallergie bleibt oft lebenslang bestehen. Etwa die Hälfte aller Kinder mit einer Lebensmittelallergie entwickelt im Laufe des Lebens ein allergisches Asthma oder einen allergischen Schnupfen. „Bei Verdacht auf eine Lebensmittelallergie sollten Eltern mit ihrem Kind eine Kinderärztin oder einen Kinderarzt am besten in einer auf Allergien spezialisierten Praxis aufsuchen“, sagt Wunsch.

Steht die Diagnose Erdnussallergie fest, sollten Betroffene erdnusshaltige Nahrungsmittel konsequent meiden. Hasel- und Walnüsse sowie andere Nussorten können sie jedoch

weiterhin essen. Beim Einkauf ist es daher wichtig, immer die Zutatenlisten zu lesen. Denn laut Lebensmittel-Informationsverordnung (LMIV) der EU müssen die 14 häufigsten Auslöser von Allergien und Unverträglichkeiten immer angegeben werden. Diese Pflicht zur Allergenkennzeichnung gilt sowohl für verpackte Lebensmittel als auch für lose Ware, etwa an der Bedientheke oder im Restaurant. Dort müssen die Allergeninformationen leicht zugänglich sein, zum Beispiel durch einen Aushang im Laden, als Hinweis auf der Speisekarte oder auf Nachfrage.

### Tipps für zu Hause

Solange das Kind noch klein ist, sollten am besten alle gefährlichen Nahrungsmittel aus dem eigenen Haushalt verbannt werden. Auch wenn es größer und verständiger wird, bewahren Eltern die Speisen mit und ohne Allergen möglichst räumlich getrennt auf. Eine Kennzeichnung der Produkte erleichtert dem Kind die Auswahl: Ein grüner Punkt für erlaubte und allergenfreie Nahrung, ein roter für verbotene. Da kleinste Spuren von Erdnüssen ausreichen können, um eine schwere Reaktion auszulösen, sollten auch separate und saubere Schneidbretter, Messer und Gläser genutzt werden, um versehentliche Kontaminationen auszuschließen. Bei einer diagnostizierten Erdnussallergie sollte immer ein Notfallset mit geeigneten Medikamenten/Spritzen für den Fall eines anaphylaktischen Schocks mitgeführt werden.

## Musiktheater der Awo: Weihnachtsliedersingen

**Bad Schwartau.** Am Freitag, dem 12. Dezember, um 18 Uhr erklingen bei der Arbeiterwohlfahrt in Bad Schwartau in der Georgskapelle in Bad Schwartau

wieder Weihnachtslieder aus aller Welt zum Mitsummen, Mitklatschen und Mitsingen, begleitet von Akkordeonmusik und umrahmt von einer kleinen weihnachtlichen

Geschichte, die in diesem Jahr den Titel „Die Engelsprüfung“ trägt. Es singt das „Mut“, Musiktheater der AWO, unter der Leitung von Hannelore Witt.

## Betreuungsverein: Beratung in Bad Schwartau

**Bad Schwartau.** Der Betreuungsverein Ostholstein berät wieder im Helios Agnes Karll Krankenhaus in Bad Schwartau zum Thema Vorsorgevollmacht, Patienten- sowie Betreuungsverfügung. Der nächste Termin findet am Montag, dem 22. Dezember, von 16 bis 18 Uhr statt. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich und die Beratung ist kostenlos.

20 € Extra gegen Abgabe dieser Anzeige

**Große NEUERÖFFNUNG**  
**vom 15.–17.12. 10–17 Uhr**  
**Ankaufs- und kostenlose Schätztag**  
**Segeberger Str. 41, Stockelsdorf**

**Termine nach Vereinbarung möglich**

Wir kaufen an:

- Gold- und Silberschmuck | Münzen
- Silberbesteck (auch versilbert)
- Zahngold (auch mit Zähnen)
- Luxus- und Markenuhren
- Modeschmuck
- Zinn, Bronze und Messing
- Porzellan (Figuren) Erzgebirge | Swarovski | Hummel | Römergläser ... und vieles mehr!

**Ihr Alster Juwelier • Mobil 0157 3777 6075**

**Jetzt neu: Hausbesuche möglich!**

20 € Extra gegen Abgabe dieser Anzeige

Bei erfolgreichem Verkauf ab 100 €  
**GRATIS Überraschungsgeschenk\***  
\*nur solange der Vorrat reicht

**GOLDANKAUF**  
bis zu 120 €  
pro Gramm

ab 5 g Feingold

ab 5 g Feingold

## Sitzungen und Ausschüsse

**Stockelsdorf.** Am Mittwoch, dem 17. Dezember, tagt die **Gemeindevertretung** Stockelsdorf. Im öffentlichen Teil gibt es einen Sachstandsbericht über die Friedrich Bluhme und Else Jebben-Stiftung für das Jahr 2025, den Haushalt für das Jahr 2026, Angelegenheiten der Schmutzwasser- und Niederschlagsbeseitigung sowie um den Bebauungsplan Nr. 43, 2. Änderung für die Grünflächen im Gebiet zwischen Segeberger Straße 92b und 96 und zwischen dem Brandenbrooker Weg und der Segeberger Landstraße.

Die Sitzung findet im Sitzungssaal des Rathauses statt und beginnt um 17 Uhr.

# Liebe Scharbeutzer Mitbürger und Mitbürgerinnen!

Diesen Brief habe ich am 8. Dezember 2025 an die Bürgermeisterin geschrieben:

*KARL-HEINZ H. KOCH*

Scharbeutz, den 08.12.2025

## **Scharbeutz auf dem Weg zum „...deutschen Ballermann...“???**

Sehr geehrte Frau Bürgermeisterin,  
liebe Frau Schäfer,

danke für Ihre Antwort auf meinen Brief vom 6. September. Immerhin haben Sie 77 Tage und einer Bestätigung der Richtigkeit meiner Kritik vom Tourismusausschuss bedurft, um zu reagieren.

„Verwundert“ können Sie nur sein, wenn Sie glauben, alle Einheimischen seien mit Veranstaltungen in der aktuellen Form zufrieden.

Veranstaltungen sind wichtig, kein Zweifel. Aber 2 Voraussetzungen müssen gegeben sein:

- sie sind für Einheimische und Touristen gleichermaßen interessant und
- sie müssen im Rahmen der Regeln/Auflagen stattfinden, deren Einhaltung Ihnen als Ordnungsbehörde obliegt. Insofern sind Sie den Einheimischen gegenüber in der Pflicht!

Das „Weinfest“, das ich nur beispielhaft erwähnt habe, hat – wie von Ihnen angesprochen – tatsächlich eine lange Tradition. Ursprünglich hieß es „Schlotzerfest“ und wurde auch von Einheimischen immer zahlreich besucht, auch weil eben keine durchgängige Beschallung mit typischer „Ballermann-Musik“ stattgefunden hat, sondern neben einem attraktiven Rahmenprogramm immer auch ein zum besonderen Charakter des Weinfestes passender Musik-Mix geboten wurde.

Aber das war vor Ihrer Amtszeit.

Wenn Ihnen „lediglich zwei Beschwerden zugetragen“ wurden, dann mag das auch an einer gewissen Resignation dahingehend liegen, dass die von Ihnen immer wieder versprochene „Klasse statt Masse“ hier leider immer noch nicht zu erkennen ist. Die Resonanz mit kritischen Stimmen bei mir war jedenfalls deutlich größer.

Ihnen und Ihren Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern wünsche ich ein besinnliches Weihnachtsfest sowie ein gesundes Jahr 2026.

Dies verbinde ich mit der Hoffnung auf zukünftig gelungene Veranstaltungen, mit denen sich alle Gäste, Einheimische und Touristen gleichermaßen wohlfühlen.

Mit freundlichen Grüßen

**Karl-Heinz H. Koch**

## Neue Halteverbotszone in der Eckhorster Dorfstraße

**Stockelsdorf.** Nach mehr als drei Jahren engagierter Bemühungen des Dorfvorstandes der Dorfschaft Eckhorst wird nun ein wichtiges Anliegen zur Verbesserung der Verkehrssicherheit umgesetzt: Im Einmündungsbereich des Schwarzen Weges in die Eckhorster Dorfstraße wurde im Bereich der Hausnummern 1 bis 3 ein absolutes Haltverbot eingerichtet.

Mehrere Ortsbegehungen mit Bürgermeisterin Julia Samtleben sowie dem Fachbereichsleiter Stefan Köhler hatten in den vergangenen Monaten die Notwendigkeit einer verkehrsrechtlichen Anordnung bestätigt. Letztlich haben eingeschränkte Sichtverhältnisse der von der Landesstraße 332 in die Eckhorster Dorfstraße einfahrenden Fahrzeuge durch die bisher in diesem Bereich abgestellten Kraftfahrzeuge zu dieser Maßnahme geführt. Ebenso soll dadurch auch das Ein- und Ausfahren in die Straße Schwarzer

Weg erleichtert werden. Ziel ist es, die Übersichtlichkeit im Einmündungsbereich zu verbessern und damit das Unfallrisiko nachhaltig zu reduzieren.

„Mit diesem Haltverbot erfüllen wir einen langjährigen Wunsch des Dorfvorstandes und leisten einen wichtigen Beitrag zur Verkehrssicherheit in Eckhorst“, betont Bürgermeisterin Julia Samtleben.

Am heutigen Tag haben die beiden Mitarbeitenden des Stockelsdorfer Bauhofs, Jonas Möller und Till Weidemann, die notwendigen Beschilderungen vor Ort angebracht und den Bereich für das neue Haltverbot offiziell eingerichtet – ebenfalls in Anwesenheit der Bürgermeisterin. Die Gemeinde Stockelsdorf bedankt sich beim Dorfvorstand der Dorfschaft Eckhorst für das kontinuierliche Engagement und weist alle Verkehrsteilnehmenden darauf hin, die neuen Regelungen zu beachten.



Jonas Möller (li.) und Till Weidemann vom Bauhof mit Bürgermeisterin Julia Samtleben an der neuen Halteverbotszone Eckhorster Dorfstraße.  
Foto: Gemeinde Stockelsdorf



Anzeigensonderveröffentlichung

## Trübe Aussichten im Winter

**A**utofahren im Winter ist an sich schon eine Herausforderung. Die Sicht ist mau, es wird früh dunkel. Ohne funktionierende Lichtanlage sieht's mit der Verkehrssicherheit trübe aus.

Experten raten, mindestens einmal im Jahr die Beleuchtung von Profis überprüfen zu lassen. Bequem

beispielsweise im Oktober beim jährlichen kostenlosen Licht-Sicht-Test von Zentralverband Deutsches Kraftfahrzeuggewerbe (ZDK) und Deutscher Verkehrswacht (DVW). Funktion und Scheinwerfereinstellung werden geprüft, Reparaturen auf Wunsch erledigt. Wie wichtig der Check ist, belegen die Ergebnisse von 2024: Jedes vierte Auto hatte Mängel, bei den Nutzfahrzeugen war es sogar jedes dritte.

Schmutzige Leuchten: Die Waschanlage erledigt die Drecksarbeit. Das ist richtig, aber nur die halbe Wahrheit. Im Winter mutieren Scheinwerfer und Rücklichter schnell zu Schmutzfängern. Hier helfen zusätzliche Waschgänge und vor der Fahrt die Reinigung mit einem feuchten Lappen. In Fahrzeugen mit Schei-



Einäugig unterwegs: Experten raten, mindestens einmal im Jahr die Beleuchtung checken zu lassen. Werkfoto: ZDK

**TREDER**  
Kfz-Meisterbetrieb • Freie Werkstatt  
• Inspektion aller Automarken  
speziell Renault • TÜV / AU  
☎ 0 45 03 / 3 11 73  
Werkstatt mit Biss An der Waldkapelle 1  
23669 Timmendorfer Strand

Mercedes-Benz



Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70372 Stuttgart  
Partner vor Ort: **Autohaus Lange GmbH & Co. KG**  
Autorisierter Mercedes-Benz PKW und Transporter Service  
Rettiner Weg 69 - 75 · 23730 Neustadt  
Tel. +49 4561 51 20 0 · Fax +49 4561 51 20 20  
www.auto-lange.de · E-Mail: info@auto-lange.de

ben-Reinigungsanlage sollte ausreichend Wischwasser vorhanden sein. Falsch eingestellte Scheinwerfer – die Krux überhaupt: Der Gegenverkehr wird gefährlich geblendet,

die Verursacher verlieren an Sicht. Auch hier ist die Werkstatt gefragt, die Grundeinstellung und Leuchtwertenregulierung fachgerecht vornimmt.

## Starthilfe

**D**er Starterakkumulator (die Starter-beziehungsweise Autobatterie) hat den Dienst quittiert. Um wieder mobil zu werden, bedient sich mancher Autofahrer nachbarschaftlicher Hilfe und eines Starthilfekabels. Aber einfach mal die beiden Batterien zu verbinden, diese Zeiten sind passé. Moderne Autos sind mit umfangreichen elektrischen, sowie elektronischen Systemen ausgestat-

tet. Sie reagieren empfindlich bei Spannungsschwankungen. „Deshalb sollte ein Starthilfeprovorgang vorsichtig und stets strikt nach den Angaben des Fahrzeugherstellers erfolgen“, rät Matthias Strixner von TÜV Süd. Bevor man zur Tat schreitet, sollte man also einen Blick in die Bedienungsanleitung werfen und gegebenenfalls fachmännische Unterstützung hinzuholen.

# Motorradfahrer nach Flucht vor der Polizei bei Alleinunfall schwer verletzt

**Lübeck/Ratekau.** Im November entzog sich ein Motorradfahrer in Lübeck einer Verkehrskontrolle. Die Flucht endete mit einem Alleinunfall in Pansdorf. Dabei erlitt der Lübecker schwere Verletzungen. Im Zuge der noch andauernden, umfangreichen Ermittlungen sucht die Polizei in Bad Schwartau weitere Zeugen und gegebenenfalls auch Geschädigte, die ergänzende Angaben zum Fahrverhalten des Mannes machen können. Am Samstagmittag, des 22. November, fiel der 48 Jahre alte Motorradfahrer um 12.20 Uhr einer Funkstreifenwagenbesatzung des 1. Polizeireviers Lübeck zunächst in der Seelandstraße in Kücknitz wegen überhöhter Geschwindigkeit auf. Mit hoher Geschwindigkeit überholte der Mann anschließend mit seiner Kawasaki mehrere Fahrzeuge in der Siemser Landstraße und der Dänischburger Landstraße. Die Anhaltesignale der Polizei ignorierte der Lübecker, er überfuhr mehrere rote Ampeln und gefährdete andere Verkehrsteilnehmer mit gefährlichen Überholmanövern. Im weiteren Verlauf setzte er seine Fahrt mit überhöhter Geschwindigkeit auf der Landesstraße 181 und weiter über die Landesstraße 309 in Richtung Pansdorf fort.

Nachdem der Kradfahrer die Eutiner Straße und die Bahnhofstraße in Pansdorf passiert hatte, fuhr er in den Techauer Weg ein. An dem dortigen Bahnübergang waren die Schranken bereits herabgelassen. Dennoch schlingelte sich der Lübecker mit seinem Motorrad durch die geschlossene Schrankenanlage hindurch und setzte seine Fahrt fort. Die eingesetzten Beamten brachen die Verfolgung ab, wenige Sekunden später fuhr auf den Gleisen eine Lok durch. Gegen 12.25 Uhr meldete ein Zeuge der Polizeiregionaleitstelle einen gestürzten Motorradfahrer im Techauer Weg. Wie sich herausstellte, handelte es sich um den flüchtigen Mann. Dieser hatte versucht, sein Motorrad unter Erde und Laub zu verstecken. Die alarmierten Polizeibeamten stellten bei ihrem Eintreffen aufsteigenden Qualm des Krades aus dem Laubhaufen fest, der Kradfahrer hatte sich an einem angrenzenden Abhang versteckt. Nach derzeitigem Sachstand verlor er aufgrund überhöhter Geschwindigkeit die Kontrolle über sein Motorrad in einer Linkskurve des Techauer Wegs und stürzte ohne Fremdeinwirkung. Dabei zog sich der Lübecker schwere, aber nicht lebensgefährliche Verletzungen zu. Rettungskräfte brachten ihn in ein Krankenhaus.

Die weiterführenden Ermittlungen ergaben, dass die Kawasaki nicht zugelassen und nicht versichert war, zudem war das Kennzeichen nicht für das Krad ausgestellt. Es stellte sich auch heraus, dass der Lübecker keine Fahrerlaubnis für das Krad besaß. Gegen ihn wird jetzt unter anderem wegen des Verdachts der Urkundenfälschung, Fahren ohne Fahrerlaubnis, Gefährdung des Straßenverkehrs, Gefährlichen Eingriffs in den Bahnverkehr sowie Geschwindigkeitsverstößen und weiteren Ordnungswidrigkeiten im Straßenverkehr ermittelt.

In diesem Zusammenhang suchen die Ermittler des Polizeireviers Bad Schwartau weitere Zeugen, die Angaben zum Fahrverhalten des Mannes am 22. November machen können oder die durch dessen Fahrweise möglicherweise auch geschädigt wurden. Eine Rolle spielt dabei auch der Fahrer eines schwarzen Mercedes in Pansdorf. Er und weitere Zeugen werden gebeten, sich bei der Polizei in Bad Schwartau unter der Telefonnummer 0451/220750 zu melden.



## Stadt lädt ein: Weihnachtsfeier für Alleinstehende und ältere Ehepaare

**Bad Schwartau.** Niemand ist ausgerechnet an Heilig Abend gern allein. Daher veranstaltet die Stadt Bad Schwartau auch in diesem Jahr wieder eine Weihnachtsfeier für Alleinstehende, zu der Einzelpersonen und ältere Ehepaare aus Bad Schwartau herzlich eingeladen sind. Jedes Jahr richtet eine andere Fraktion der Kom-

munalpolitik diese Feier aus. Federführend für alle Fraktionen lädt diesmal die Fraktion BÜNDNIS 90 / DIE GRÜNEN ein. Von 14 bis 17 Uhr können die Gäste gemeinsam einen fröhlich-besinnlichen Heiligen Abend verbringen. Sie treffen sich im Haus der Senioren, Eutiner Straße 4 b, um bei Kaffee und Kuchen

zu plaudern, gemeinsam zu singen, Geschichten zu lesen und einiges mehr. Den Abschluss der Feier bildet ein gemeinsames Essen. Interessierte können sich zu dieser Feier bis spätestens Montag, den 15. Dezember, entweder persönlich während der Sprechzeiten im Rathaus, Zimmer E 15, oder telefonisch unter der Rufnummer 0451/2000-2423 anmelden.



## Adventsbasteln in der Pansdorfer Waldkita

**Pansdorf.** Eine besondere vorweihnachtliche Aktion erlebten die Kinder des Pansdorfer Waldkindergartens in der vergangenen Woche: Gemeinsam mit der „Techauer Blumenwerkstatt“ gestalteten sie unter fachkundiger Anleitung eigene Adventsgestecke. Die Bastelaktion war Teil der beliebten „Sternchenstunde“ des Kindergartens. Dabei darf jeden Tag ein Kind einen von den „Wichteln“ handgeschriebenen Brief aus dem Weihnachtsäckchen ziehen. In der Wichtelpost verstecken sich Bastelideen, Plätzchenrezepte – oder wie diesmal – die Einladung zum gemeinsamen Adventsbasteln. Für die besondere Sternchenstunde kam Floristin Anna Petersen zu Besuch, deren eigener Sohn ebenfalls in den Waldkindergarten geht. Sie brachte reichlich Materialien mit: von Nordmann-



Unter fachkundiger Anleitung gestalteten die „Waldkinder“ eigene Adventsgestecke. Fotos: hfr

tanne und Nobilis über Konifere und Buchsbaum bis hin zu Kugeln, Sternen und dekorativen Holzspänen. Die Tannenzapfen hatten die Waldkinder zuvor selbst im Wald gesammelt – ein Detail, das den kleinen Bastlern besonders wichtig war. „Es war toll zu sehen, wie die Kinder ihre Kreativität auslebten. Viele hatten ganz genaue Vorstellungen davon, was sie basteln wollten. Besonders beliebt waren Orangenschalen – die standen richtig hoch im Kurs“, erzählt Anna Petersen lachend. Auch Erzieherin Stefanie Damköhler zeigte sich begeistert: „Am Ende glitzerte es nicht nur auf den Gestecken, sondern auch in den Augen der Kinder. Alle hatten unglaublich viel Spaß. Die regelmäßige Zusammenarbeit mit den Eltern bereichert unseren Kita-Alltag – und das nicht nur zur Weihnachtszeit.“



Erzieherin Stefanie Damköhler und die 4-jährige Lia zeigen stolz ihre Kreationen zur Adventszeit.

**Pries Gartenbau**  
 • Pflastersteinreinigung •  
 • Heckenschnitt •  
 • Rückschnittarbeiten •  
 • Gartenpflege von A-Z •  
 Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34

### Kein Testament?

ISABELLA VIEREGGE  
Fragen zum Erbrecht

Waschgrabenallee 4  
23730 Neustadt • Tel. 04561/39510

### WINTERSALE

vom 12. bis 23.12.25  
viele Artikel bis 70 % reduziert

#### Unsere Öffnungszeiten zu Weihnachten:

22. + 23.12.25 von 8 bis 17 Uhr,  
24.12.25 von 8 bis 12 Uhr,  
25.12.25 bis 28.12.25 geschlossen.

**Silvester:** 29. bis 31.12.25 von 9 bis 13 Uhr.

**Neujahr:** 01.01.26 bis 04.01.26 geschlossen.

**Wir bitten um Ihre Blumenvorbestellung!**

Techauer  
Blumenwerkstatt  
art of nature

Rohlsdorfer Weg 59 • 23689 Techau  
Telefon 0 45 04 - 61 70

# ApOtheke PansdOrf

Im Dienste Ihrer Gesundheit

Mo-Fr 8.30-13.00 Uhr und 14.00-18.30 Uhr

Samstags 8.30-13.00 Uhr

www.Apotheke-Pansdorf.de, apothekepansdorf@t-online.de

Telefon 04504 71117, Telefax 04504 71118



**PETER BLAAS**

Sachverständigenbüro & Immobilienberatung • Verkauf von bebauten und unbebauten Grundstücken

**Besser gut beraten als total bedient!**

Peter Blaas Dipl. Sachverst. (DIA)

T: 04504-707268 • F: 04504-7149240 • M: 0171-8017752 • mail@peterblaas.de • www.peterblaas.de



**futuretechnik**

Eisser GmbH & Co. KG

0451-70 78 1880

www.futuretechnik.de

An der Au 4, 23611 Sereetz / Nahversorgungszentrum

Technischer Service  
für Heim und Mobil

Campingtechnik  
Fernsehtechnik  
Empfangstechnik  
Elektrotechnik  
Solartechnik  
Telekommunikation  
Reparaturen



**tischlerei  
BOEKHOFF**

Eutiner Str. 45 • 23689 Pansdorf • Tel. 0 45 04 / 70 89-10

info@tischlerei-boekhoff.de • [www.tischlerei-boekhoff.de](http://www.tischlerei-boekhoff.de)

möbelbau ■ innenausbau ■ parkett ■ fenster u. türen



**DU SUCHST EINE  
COOLE AUSBILDUNG?**

Ausbildung zum  
**Mechatroniker für Kältetechnik** (m/w/d)

**55  
JAHRE**  
Seit 1960

Schnoor Kälte + Klimatechnik GmbH

Lübeck • Pansdorf • bewerbung@schnoor-gmbh.de • www.schnoor-gmbh.de



**Kfz-Werkstatt**

**H.-W. Bahr**

Reparaturen von Mercedes-Benz-Fahrzeugen

**Zuverlässige und preiswerte Ausführungen von:**

- Computer-Diagnosen
- Inspektionen
- AU und TÜV-Abnahmen
- Unfallschäden
- Standheizung-Service

Zeiss-Straße 26 • 23626 Ratekau (Gewerbegebiet)  
Telefon (0 45 04) 54 24 • Fax (0 45 04) 13 30



**GmbH  
FACKLAMM**

Meisterbetrieb  
seit über 45 Jahren

[www.facklamm-gmbh.de](http://www.facklamm-gmbh.de)

**GEBÄUDEREINIGUNG** Tel.: 04524/8757

Wir reinigen (fast) alles - rund um die Uhr

• fachgerecht • zuverlässig • zu günstigen Preisen •



Fierthstraße 32, 23684 Gleschendorf

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

**CONTAINER-VERLEIH**

[www.gartenservice-berkau.de](http://www.gartenservice-berkau.de)



**GARTEN- &  
LANDSCHAFTSBAU**  
Torsten Berkau

23626 Ratekau

Tel.: 04504-7142 198



Die Werbeg

Pans

wünscht ihre

Kundschaft und

ein frohes W

und ein gesu

Jahr 2

Werbeg  
Pansdorf  
von



Interesseng  
des Hand  
des H

**Jetzt an Sicherheit denken!**

TERRASSENDÄCHER • MARKISEN • ROLLLÄDEN • GARAGENTÖRE

JALOUSIEN • ROLLOS • WINTERGARTEN-BESCHÜTTUNGEN

somfy  
EXPERT

**fiergolla**  
ROLLADEN MARKISEN  
MEISTERBETRIEB

Kaninchenborn 25 • 23560 Lübeck

Telefon 04 51 / 5 50 22

[www.fiergolla.de](http://www.fiergolla.de)



**Repariert fast alles - egal wo gekauft!**

**Feuchtigkeit und Nässe?**

Wir lösen Ihre Probleme!

Kellersanierung  
Schimmel Saniersysteme  
Bautrocknung  
Elastische Fugen

Balkon-/Terrassensanierung  
Flachdachabdichtung  
Balkonbeschichtung  
Betonanierung



**Fritz Flink**  
Meisterbetrieb seit 35 Jahren

☎ 0 45 04 - 47 70

23689 Pansdorf | [www.flink-abdichtung.de](http://www.flink-abdichtung.de)



**FLIESEN  
DESIGN**

MEISTERBETRIEB  
Timmendorfer Strand

Ausführung von Fliesenarbeiten

Bodenbelagsarbeiten mit Designvinylbelag

Ausführliche Fliesenberatung

in unserem Showroom

Tel. 0 45 03 - 70 77 401

info@fliesen-design.com • [www.fliesen-design.com](http://www.fliesen-design.com)

emeinschaft  
dorf  
er verehrten  
l allen Partnern  
eihuachtsfest  
undes neues  
2026.



**LAACK**  
**Sanitär-Technik**  
*Carsten Laack*  
Ihr Meisterbetrieb für Bäder und Heizungen  
Voßbarg 1a · 23689 Pansdorf  
Telefon: 0 45 04 / 6 71 76 · Fax: 6 72 05  
Wasser  
Wärme  
Gas

**SIEGMUND**  
Haus- und Grundstücksverwaltung  
Immobilienvermittlung  
Am Mühlenhang 30 · 23689 Pansdorf · Tel. 0 45 04 / 44 50  
Fax 0 45 04 / 56 01 · [www.siegmund-immobilien.de](http://www.siegmund-immobilien.de)

**BENDFELDT**  
*der Malerbetrieb* 23684 Scharbeutz/Pönitz  
Tel. 0 45 24 / 86 52  
Ihr Ansprechpartner mit über 35 Jahren Erfahrung!  
Ob alt, ob neu, historisch oder modern,  
Wärmedämmung oder besondere Gestaltung!  
[www.maler-bendfeldt.de](http://www.maler-bendfeldt.de)

**OLIVER GLASEREI NOWITZKI**  
Inhaber Oliver Nowitzki · Glasermeister  
Tel. 0 45 03 / 70 29 60 oder 0 45 04 / 7 14 70 44  
E-Mail: [Info@glaserei-nowitzki.de](mailto:Info@glaserei-nowitzki.de) · [www.glaserei-nowitzki.de](http://www.glaserei-nowitzki.de)

**IHR PROJEKT. UNSERE LEIDENSCHAFT.**  
**LANGBEHN** ZUM GRELLBERG 9  
23689 PANSDORF  
TEL. 04504 - 70 70 90  
Bau-u.Recycling GmbH [INFO@LANGBEHNBAU.DE](mailto:INFO@LANGBEHNBAU.DE)  
RECYCLING · ENTSORGUNG · SCHÜTTGÜTER  
TIEFBAU · ABBRUCH · KOMMUNALARBEITEN

**ER Rahlf Schürsdorf**  
Ihr Experte für Garten & Landschaft  
Sandendreder 18a · Tel. 04524 - 70 67 20 · [www.erich-rahlf.de](http://www.erich-rahlf.de)

**Autolackier- & Karosseriefachbetrieb Michael Rehn**  
... wenn's lackiert sein soll! GmbH & Co. KG  
Meisterbetrieb für Lackierungen und Unfallinstandsetzung  
[www.autolackierung-rehn.de](http://www.autolackierung-rehn.de) · [autolackierung.rehn@t-online.de](mailto:autolackierung.rehn@t-online.de)

Voßbarg I  
23689 Pansdorf  
☎ 04504-3838  
Fax 04504-5017  
Zertifiziert nach  
DIN EN ISO 9001:2015

**Landschaftsbau Nord** GMBH  
...natürlich schöne Gärten!  
BERATUNG · PLANUNG · AUSFÜHRUNG  
Holzterrassen · Pflanzarbeiten · Gartenpflege  
Pflasterarbeiten · Erd- & Baggerarbeiten  
Baumpflege · Spezialfällenungen  
Breitenkamp 56 · 23683 Scharbeutz  
Tel. 04563/478856 · [www.landschaftsbau-nord.de](http://www.landschaftsbau-nord.de)

**TISCHLERMEISTER THOMAS HARNACK**  
FENSTER · TÜREN · BAUELEMENTE · STRANDKÖRBE  
Wir bieten Tischlerarbeiten jeder Art!  
Ostseestraße 54 · 23689 Luschendorf  
Tel. 0 45 04 / 31 97 · Fax 57 57 · [www.harnack-luschendorf.de](http://www.harnack-luschendorf.de)

**ELEKTRO LAACK**  
Zuverlässig · freundlich · sauber  
Meisterbetrieb seit über 60 Jahren  
Nordenredder 14 · 23689 Pansdorf  
Telefon 0 45 04 / 14 14 · [info@elektro-laack.de](mailto:info@elektro-laack.de)

**bremer**  
BAUSTOFFE · BAUMÄRKTE  
DER Partner rund ums Bauen.  
[www.carl-bremer.de](http://www.carl-bremer.de)

# Kirchenkreis erwartet pro Jahr eine Million Euro weniger Einnahmen

**Ostholstein.** Sowohl beim Kirchenkreis wie auch bei den Kirchengemeinden gehören sowohl Angebote wie auch Aufgaben ab sofort auf den Prüfstand: Denn bei der Kirchenkreissynode am vergangenen Freitag, dem 28. November, in Lensahn, an der 46 Synodale teilnahmen, stellte Verwaltungsleiter Dr. Matthias Hoffmann deutlich sinkende Kirchensteuereinnahmen in Aussicht: für die Jahre 2026 und 2027 in voraussichtlicher Höhe von je etwa einer Million Euro – und das bei einem jährlichen Haushaltsvolumen von etwa 16,5 Millionen Euro im Doppelhaushalt 2024/25.

Aussicht auf eine Rückkehr zum bisherigen Niveau gebe es nicht, machte Hoffmann klar. Rückgängen bei Mitgliedszahlen und Kirchensteuereinnahmen stünden Tarifsteigerungen für die Beschäftigten und Kaufkraftverluste durch die Inflation gegenüber. Bereits im Haushaltsjahr 2025 würden die Einnahmen aus der Kirchensteuer hinter den Planungen zurückbleiben, wobei endgültige Zahlen noch nicht vorlägen. Hoffmann sprach von „mehreren hunderttausend Euro Differenz“ zum Planungsansatz für das laufende Jahr, für den bereits erhebliche Mittel aus den Rücklagen einkalkuliert worden waren.

2026 sei erneut ein Rückgriff auf die Rücklagen nötig und zwar in Höhe von 1,5 Millionen Euro, um die Transformation für die Zukunft selbst gestalten zu können, ohne den Rotstift in den Gemeinden unmittelbar ansetzen zu müssen. Dies müsse jedoch 2027 zwingend erfolgen, denn für das Haushaltsjahr sei keine Entnahme aus den Rücklagen vorgesehen. Die erwarteten Kirchensteuereinnahmen für 2026/27



Verwaltungsleiter Dr. Matthias Hoffmann stellte deutlich sinkende Kirchensteuereinnahmen in Aussicht.  
(Foto: KKOH/Heinen)

bezeichnete der Verwaltungsleiter auf je 15,4 Millionen Euro. „Sparsame Bewirtschaftung“, so Hoffmann, werde nicht ausreichen, um die Mindereinnahmen ausgleichen zu können. Mit Blick auf die sogenannte „Freiburger Studie“ zur Entwicklung der Kirchenmitgliedszahlen und absehbare Kostensteigerungen hielt er fest: „Von dem, was wir uns heute an kirchlicher Arbeit leisten, werden wir uns in 2060 – wenn wir nicht Hebel entscheidend umlegen – noch 20 Prozent leisten können.“ Die Rücklagen seien in der Vergangenheit nicht gebildet worden, um für lange Zeit Lücken schließen zu können, „sondern damit wir Zeit gewinnen, mit Bedacht, aber auch mit Konsequenz an den notwendigen Umbau herangehen zu können“.

Jan Wendel (Scharbeutz), stellvertretender Vorsitzender des Finanzaus-

schusses der Kirchenkreissynode, hielt fest: „Die größeren Fragen heißen für uns: Mit welchen Angeboten soll sich die Kirche in Ostholstein präsentieren? Wie viel von diesen Angeboten können wir uns leisten? Und wie werden die verfügbaren Mittel am sinnvollsten eingesetzt?“ Der Vorsitzende des Ausschusses, John Ellerbrock (Timmendorfer Strand), appellierte an die Synodalen: „Nehmen Sie die Zahlen in Ihre Gemeinden mit und beschönigen Sie nichts! Überwinden Sie die Ängste vor Veränderungen in Ihrer Gemeinde und in sich selbst! Stellen Sie sich den Herausforderungen und den Aufgaben, vor die Gott uns stellt!“ Ein Synodaler forderte, „verpflichtende Infos und verpflichtende Rücksprachen“ im Austausch mit den Gemeinden, um die Menschen vor Ort mitzunehmen. Geplant sind

in nächster Zeit sowohl Informationsveranstaltungen für die Kirchengemeinderäte zur Situation wie auch ein Workshop-Format, um sowohl in Sachen Aufgabenkritik wie auch mit Blick auf konkrete Einsparungen Vorschläge zu sammeln.

Außerdem wurden die vom Landeskirchenamt überprüften Haushalte der Jahre 2021 bis 2023 von der Synode mit formalen Auflagen einstimmig gebilligt. Einstimmig wurde außerdem ein Eilbeschluss zur Änderung des Pfarrstellenrahmenplans angenommen, der ermöglicht, dass Pastorin Angela Zuschneid-Dorn (bislang Grömitz) auf eine nunmehr halbe Pfarrstelle in Gnissau im Pfarrsprengel Auenregion wechselt. Außerdem wird im Pfarrsprengel Fehmarn Pastorin Susanne Platzhoff (Burg) auf eine ganze Stelle zurückkehren, während die Ausschreibung der Stelle des früheren Pastors Noel-Hendrik Klenzke für Petersdorf und Bannesdorf auf eine halbe Stelle reduziert wird. Mit Gegenstimmen und Enthaltungen wurde darüber hinaus die – im Stellenplan neutrale – Aufstockung der halben Stelle eines Geschäftsführers des Evangelischen Zentrums in Eutin auf eine ganze Stelle mit Zulage von der Synode befristet.

Gedacht wurde auch des am in der Nacht auf Donnerstag verstorbenen langjährigen Synodenmitglieds Matthias Isecke-Vogelsang, an dessen Platz in den Sitzreihen eine Kerze neben seinem Foto brannte. Präses Dr. Peter Wendt würdigte ihn als eine „prägende Persönlichkeit“ und zwar „in seiner Erscheinung, in seinem Denken, in seinem Handeln und in der Gefühlswelt, die er ausgestrahlt hat“.

## Sitzungen und Ausschüsse

**Ahrensböck.** Die **Gemeindevertretung Ahrensböck** tagt am morgigen Donnerstag, 11. Dezember, im Bürgerhaus Ahrensböck und hat gewohnheitsmäßig zum Jahresabschluss ein lange, öffentliche Tagesordnung abzuarbeiten. Diese beginnt mit der Ernennung eines Ehrengemeindeführers, Ehrungen von Dorfvorständen, Gemeindevertretern und bürgerlichen Mitgliedern der Fachausschüsse und der Neuwahl einer stellvertretenden Schiedsperson für die Gemeinde Ahrensböck.

Es folgen die Bestellung eines Beauftragten für Menschen mit Behinderung, der Bericht der Gleichstellungsbeauftragten der Gemeinde, die Umbesetzung von Ausschüssen (Antrag der CDU-Fraktion), neue Finanzierungsverträge für Kindertagesstätten ab dem 1. Januar, die Abrechnung der Personal- und Sachkosten 2024 für die Offene Kinder- und Jugendarbeit des Deutschen Kinderschutzbundes, eine überplanmäßige Ausgabe mit einem Deckungsvorschlag, die neue, ab dem 1. Januar geltende Gebührenordnung für die Gemeindebücherei sowie Angelegenheiten der Bauleitplanung.

Weitere Themen sind die Fortschreibung des Konzeptes Photovoltaikanlagen auf Freiflächen der Gemeinde, (Aktualisierung und Ergänzungen 2025), die Städtebauförderung (Rückführung der Eigenmittel), der Jahresabschluss 2024 und der Haushalt 2026. Sitzungsbeginn ist um 18 Uhr.

## Weihnachten und Silvester: Unsere Termine

Rechtzeitig vor den Festtagen möchten wir unsere Leser und Inserenten über unsere Erscheinungstermine zu Weihnachten und zu Silvester informieren:

**Unsere beliebte Weihnachtsausgabe mit vielen schönen Weihnachtsgeschichten** erscheint am Freitag, dem 19. Dezember. Anzeigenschluss ist am Dienstag, 16. Dezember, um 17.00 Uhr; Redaktionsschluss ist am Montag, dem 15. Dezember, um 17.00 Uhr.

**Der Silvester-reporter** erscheint am Montag, dem 29. Dezember.

Anzeigenschluss ist am Montag, dem 22. Dezember, um 12.30 Uhr;

Redaktionsschluss ist am Freitag, dem 19. Dezember, um 16.00 Uhr.

**Die 1. Ausgabe 2026** wird am Mittwoch, dem 7. Januar, erscheinen.

Anzeigenschluss ist am Montag, dem 5. Januar, um 12.30 Uhr,

Redaktionsschluss ist am Freitag, dem 2. Januar, um 16.00 Uhr.



Wir wünschen Ihnen eine schöne  
und besinnliche Adventszeit.

Denken Sie  
schon  
jetzt an Ihre  
Weihnachts- und  
Neujahrsgrüße!

## Kunstaussstellung im Gesundheitszentrum Bad Schwartau: „Blüten – grafisch, malerisch, fotografisch“

**Bad Schwartau.** Der Förderverein Bildende Kunst Ostholstein e.V. präsentiert in den Fluren des Gesundheitszentrums Bad Schwartau Werke von Susanne Cromwell,

Ingrid Maschke und Helmut Neumann, die alle das Thema Blüten in unterschiedlichen Techniken aufgreifen. Zur Eröffnung der Ausstellung „Blüten – grafisch, malerisch, fotografisch“ wird am heutigen Mittwoch, 10. Dezember, um 19 Uhr eingeladen.

Zu sehen sind filigrane und farbig kraftvolle Werke der Neustädter Grafikdesignerin Ingrid Maschke zum Thema Blüten und organische Strukturen aus der Diarahmen-Malerei, Decollagen sowie einige grafische Werke.

Die Malerin Susanne Cromwell aus Neustadt zeigt Blumen, Parks und Gärten, realistisch beeindruckend gemalt in Eitempera-Technik. (susannecromwell.de)

Von Helmut Neumann, Fotokünstler aus Kiel, Absolvent der Muthesius Kunsthochschule Kiel mit Schwerpunkt Fotodesign, ist Makro-Blütenfotografie in teils großen Formaten (1,5 Meter mal 1,5 Meter) in zeitgemäßer Präsentati-



Beim Aufbau der Ausstellung (v.li.): Ingrid Maschke, Helmut Neumann und Susanne Cromwell. Foto: Cathrin Schulz-Mirbach



Digitalfotografie einer Collage von Ingrid Maschke. Foto: Ingrid Maschke

on als Druck auf Gewebe zu sehen. Die Werke von Susanne Cromwell, Ingrid Maschke und Helmut Neumann bilden durch ihren thematischen Zusammenhang ein interessantes Spannungsfeld. Die Asklepios Klinik hat bereits mehrere Wandbehänge mit Makro-Blüten-Fotografien von Helmut Neumann ausgestellt. Nun kann

auch die interessierte Öffentlichkeit eine Auswahl seiner Werke betrachten.

Der Künstler Helmut Neumann wird zur Eröffnung anwesend sein. (www.bluetenfotografie.de)

Die Ausstellung ist in Bad Schwartau bis zum 5. März täglich von 9 bis 18 Uhr zu besichtigen. Der Eintritt ist frei.

**Am 21. Dezember:**

## Großes Benefiz-Jugend-Fußballturnier zu Gunsten von Finn und Flynn in Pönitz

**Pönitz.** Zwei Jugendliche, die eigentlich nur Fußball spielen wollen, haben jeweils vor ein paar Wochen schwere Diagnosen erhalten.

Bei beiden Kindern wurden schwere Krankheiten im Bereich des Kopfes entdeckt, sodass beide Kinder mehrfach am Kopf operiert werden mussten. In diesem Zuge stehen im Anschluss aufwendige Reha – Maßnahmen und weitere Therapien an.

„Wir als große ‚Fußball-Familie‘ veranstalten aus diesem Grund am Sonntag, dem 21. Dezember, ganztägig ein Benefiz-Jugend-Fußballturnier in der Sporthalle Pönitz,“ so Maurice Stempa, Abteilungsleiter Jugendfußball bei der SVG Pönitz. Anpfiff ist um 10 Uhr – Einlass – gegen eine Spende – ist ab 9 Uhr. Bürgermeisterin Bettina Schäfer wird die Veranstaltung offiziell eröffnen.

Zehn C-Jugend-Mannschaften werden sich spannende Spiele an diesem Tag leisten.

Neben allen drei Mannschaften der SG Pönitz/Ahrensböken nehmen der VfB Lü-

beck, der Hamburger SV, Holstein Kiel, SV Eichede, JSG Fehmarn, TSV Pansdorf und der ehemalige Verein von Finn, der SV Drochtersen/ Assel, teil.

Natürlich wird es am Ende einen Gewinner vom Tag geben, der mit einem Pokal nach Hause gehen wird.

Neben spannenden Spielen wird den zahlreichen Gästen ein großartiges Programm erwarten: Im Laufe des Tages wird es eine Trikot-versteigerung geben – handsignierte Trikots von Borussia Dortmund, dem Hamburger SV, dem FC St. Pauli, Holstein Kiel, dem SV Todesfelde und dem SV Drochtersen/Assel. Aus dem Bereich Eishockey unterstützen auch die Beach Devils aus Timmendorfer Strand die Versteigerung mit einem Originaltrikot. Weiter gibt es eine riesige Tombola mit absolut wertvollen Gewinnen, unter anderem ein Wochenende auf Rügen, ein hochwertiger Staubsauger, einen Pool, unzählige Gutscheine von diversen Restaurants, Firmen, etc. aus der Umgebung, tolle Fußballschuhe und Trikots verschiedener Vereine – es wird alles dabei sein.

Für das leibliche Wohl wird ebenfalls – draußen und in der

Halle – reichlich gesorgt: Von belegten Brötchen, über Grillwurst und Pommes, Suppen, Bockwürsten und Waffeln werden diverse Heiß- und Kaltgetränke zu humanen Preisen angeboten.

Der an dem Tag gesperrte Parkplatz vor der Sporthalle wird Dank der Unterstützung der Gemeinde Scharbeutz zu einem kleinen Winterdorf verwandelt: Holzbuden und Zelte werden aufgestellt und sorgen für ein weihnachtliches Ambiente.

Als Parkmöglichkeiten steht der Parkplatz am Sportpark und der Weidemann-Parkplatz zur Verfügung. An diesem Tag werden Ordner vor Ort sein, die helfen, einen ordnungsgemäßen Parkplatz zu finden.

Die Tombola wird im Vereinsheim des SVG Pönitz stattfinden.

Alle Einnahmen von diesem Tag werden direkt an Finn und Flynn und deren Familien gehen.



Paulo Chavez, Abteilungsleiter Herrenfußball (links), und Maurice Stempa, Abteilungsleiter Jugendfußball, Jugendobmann und Trainer der C-Jugend Mannschaft, freuen sich auf viele Besucher und Spenden beim Benefiz-Jugendfußballturnier am 21. Dezember in Pönitz. (Foto: hfr)

## • Immobilien •

**Loose** firmengruppe  
Immobilien seit 1982  
*Wir sind für Sie da!*  
**Shop Scharbeutz,**  
Seestr. 59, Tel. 04503-7074470  
**Shop Niendorf,**  
Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200  
**Unsere Angebote:**  
www.loose-immo.com  
info@loose-immo.com

## 21. Adventsmarkt auf dem Navajas-Platz und im Bürgerhaus

**Scharbeutz.** Alle Jahre wieder verwandelt sich am dritten Adventssonntag der Bürgerhausvorplatz in ein weihnachtliches Wintermärchen. Bereits zum 21. Mal öffnet am Sonntag, dem 14. Dezember, der Scharbeutzer Adventsmarkt seine Türen und lässt die Vorfreude auf das schönste Fest des Jahres wachsen.

Zwischen 13 und 18 Uhr können sich die Besucher von den glitzernen Lichtern, der vielfältigen Warenwelt und dem bunten Weihnachtsprogramm verzaubern lassen.

Der imposante Tannenbaum in der Mitte des Navajas-Platzes, die festlich geschmückten Holzhütten und die verlockenden Düfte einer Vielzahl von Köstlichkeiten verbreiten auch in diesem Jahr wieder eine unvergleichliche Adventsstimmung. Für das leibliche Wohl sorgen neben den süßen und herzhaften Leckereien wie unter anderem Waffeln, Kuchen, Crêpes, Suppen, Grillwürstchen und Burgunderbraten auch verschiedene Heißgetränke wie Kaffee, Glühwein- und Punschvariationen. Angeboten werden diese Köstlichkeiten von hiesigen Vereinen, Kitas, Schulen und Verbänden wie dem Ostseesportverein, der Sportvereinigung Pönitz von 1912 e.V., den Küstenladies e.V., dem Kulturellen Freundeskreis Haffkrug e.V., Aurora SH, den Ostholstein Vikings, der Feuerwehr Scharbeutz, dem Freundschafts- und Partnerschaftsverein Navajas, sowie den Fördervereinen „Schatztruhe“ des AWO-Kindergartens und der evangelisch-lutheri-



Am dritten Adventssonntag findet der Adventsmarkt auf dem Navajas-Platz und im Bürgerhaus in Scharbeutz statt.

(Foto: René Kleinschmidt/Archiv)

schen Kita „Muschelsucher“. Auch das Restaurant-Team des Wennhofes wird wieder mit seinen Spezialitäten vertreten sein.

Im Erdgeschoss des Bürgerhauses B lädt die Oberstufe der Emmi-Bonhoeffer-Schule in Pönitz zu Kaffee und selbstgebackenem Kuchen ein. Für die kleinen Besucher gibt es spannende Mitmachaktionen: Die Kita „Villa Kunterbunt“ aus Gleschendorf und die Ostseekinder aus Haffkrug bieten Bastelangebote an, zudem können Kinder Diamond-Painting-Anhänger herstellen. Bei den Funkamateuren aus Schar-

beutz kann das Morserdiplom absolviert werden, und beim Scharbeutz-Quiz für Jugendliche und Erwachsene ist Köpfchen gefragt.

Der Verein Lebenswertes Scharbeutz lädt zudem zu einer besonderen Mitmachaktion ein: An einer Wunsch-Pinnwand können Kinder, Jugendliche und Erwachsene ihre Ideen und Wünsche für ein „Lebenswertes Scharbeutz“ auf kleinen Postits festhalten.

Auf der Aktionsbühne erwartet die Besucher ein buntes und festliches

Programm: Den Auftakt bildet eine kleine Andacht unter Begleitung des Posaunenchores Gleschendorf/Scharbeutz. Im weiteren Verlauf verzaubert Jesse Loyal mit ausdrucksstarker Geigenmusik, Tino Unruh stimmt mit stimmungsvollen Weihnachtsliedern auf die Adventszeit ein, und der Chor „Singin Haffkrug“ unter der Leitung von Susanne Willeke sorgt mit seinen Klängen für eine festliche Stimmung.

Abgerundet wird das Bühnenprogramm unter anderem von den Cheerleadern des Ostseesportvereins Scharbeutz e.V., die unter der Leitung von Trainerin Nathalie Wiechmann mit schwungvollen Darbietungen begeistern.

Der Kunsthandwerkermarkt findet in diesem Jahr im Sitzungsbereich des Bürgerhauses (2. Stock, Haus A) sowie im Foyer des Erdgeschosses (Haus B) statt. Hier präsentieren die Ausstellerinnen und Aussteller schöne Handwerkskunst und leckere Spezialitäten.

Und natürlich darf ein schöner Tannenbaum zum Weihnachtsfest nicht fehlen: Die Feuerwehr Scharbeutz bietet beim Tannenbaumverkauf am Gerätehaus (Schulstraße 7 in Scharbeutz) eine große Auswahl an Bäumen in verschiedenen Größen an.

„Lassen Sie uns den Alltag kurz ausblenden und gemeinsam die besinnliche Adventszeit genießen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch,“ so die Veranstalter.

### DLRG-Schwimmbadparty am 16. Dezember: Der Weihnachtsmann geht baden

**Niendorf/Ostsee.** Es ist bereits ein alter Brauch: Bevor sich der Weihnachtsmann mit dem Schlitten auf den Weg macht, will er im Niendorfer Meerwasserhallenbad noch ein erfrischendes Bad nehmen. Es liegen schließlich anstrengende Tage vor ihm. Um so mehr freut er sich, dass das Schwimmbad nach der technischen Schließungszeit wieder rechtzeitig zur nächsten Woche öffnet.

Am Dienstag, dem 16. Dezember, um 17.45 Uhr (Einlass), startet die große DLRG-Schwimmbadparty mit

Musik und Spielen. Dank Unterstützung durch die TSNT GmbH gibt es auch einige Preise zu gewinnen. Mit vorweihnachtlicher Stimmung soll der Abend gegen 20 Uhr zu Ende gehen.

An der Kasse wird ein Kostenbeitrag von 1 Euro (50 Cent für DLRG-Mitglieder) erhoben. Teilnehmen dürfen alle Kinder ab Deutschem Schwimmabzeichen Bronze (Freischwimmer), dies gilt nicht für die Kinder der Trainingsgruppen. Die DLRG Lübecker Bucht e.V. freut sich auf viele Teilnehmer.



„Ob der Weihnachtsmann auch ein guter Schwimmer ist?“

(Foto: DLRG)

#### Jetzt mitmachen:

#### Schicken Sie uns Ihre Weihnachtsgedichte und -geschichten!

**Tdf. Strand.** Es ist wieder soweit: Die Tage werden kürzer, die ersten Winterbeleuchtungen sind installiert und die ersten Nächte sind da, an denen die Quecksilbersäule des Thermometers erstmals wieder gegen Null tendiert. Mit riesengroßen Schritten kommt die Weihnachtszeit auf uns zu. Natürlich wünscht sich jeder ein besinnliches Fest im Kreise seiner Lieben. Vielleicht ist gerade jetzt genau die richtige Zeit, sich an außergewöhnliche Weihnachtsmomente zu erinnern und diese mit anderen zu teilen. Haben Sie Weihnachten in einem fernen Land verbracht? Ist zum Fest der Strom ausgefallen oder der Tannenbaum samt Kugeln und Kerzen umgefallen? Ist das Festessen komplett verbrannt oder sind Ihre Liebsten zum Fest aus dem Ausland angereist? Vielleicht haben Sie aber auch ein eigenes Weihnachtsgedicht oder eine weihnachtliche Geschichte selbst geschrieben?

Unsere Leserinnen und Leser freuen sich wieder auf eine dicke, weihnachtliche Ausgabe vor den Festtagen, die es auch in diesem Jahr geben wird. Und vielleicht dann ja mit Ihrer Geschichte oder Ihrem Beitrag! Schicken Sie uns Ihre schönsten Weihnachtsgeschichten, -gedichte, -fotos und -erlebnisse per E-Mail an [redaktion@reporter-tdf.de](mailto:redaktion@reporter-tdf.de) oder per Post an: der reporter, Redaktion, Mühlenweg 3, 23669 Timmendorfer Strand. Ihre eingesandten Texte und Fotos müssen frei von Rechten Dritter sein. Wir freuen uns auf Ihre Beiträge und werden die schönsten in unserer Weihnachtsausgabe, die am **Freitag, dem 19. Dezember**, erscheint, abdrucken.

Einsendeschluss ist am  
Donnerstag, dem 11. Dezember.

**der  
reporter**  
Das Familienwochenblatt



Am 13. und 14. Dezember:

## Weihnachtsbaumverkauf bei der Feuerwehr Scharbeutz

**Scharbeutz.** Am Samstag, dem 13. Dezember, und am Sonntag, dem 14. Dezember (3. Advent), findet der Weihnachtsbaumverkauf der Feuerwehr Scharbeutz statt.

Der Verkauf von den frisch geschlagenen Nordmantannan findet direkt am Feuerwehrgerätehaus in der Schulstraße 7 in Scharbeutz statt.

„Wir bieten wie gewohnt den Rundum-Sorglos-Service beim Weihnachtsbaumverkauf an. Bei uns gibt es eine große Auswahl von kleinen bis großen Nordmantannan. Wir passen den Tannenbaumfuß für den entsprechenden Tannenbaumständer an, manche bringen sogar den Tannenbaumständer gleich mit, damit es dann auch wirklich passt. Besonders geschätzt wird außerdem unser Lieferservice: Wir bringen den Baum noch am selben Tag nach Hause, so bleibt auch der Kofferraum sauber. Unsere Weihnachtsbäume stammen aus der Region und sind frisch geschlagen,“ berichtet der stellvertretende Ortswehrführer René Konietzny.

Der Verkauf findet an den beiden Tagen jeweils von 11 bis 15 Uhr statt und die Lieferung erfolgt wie gewohnt am selben Tag.

„Punschen und Klönen lautet an



René Konietzny, stell. Ortswehrführer (links), und Denny Pöhl, Mitorganisator und Kassenwart, freuen sich auf den bevorstehenden Weihnachtsbaumverkauf bei der Scharbeutzer Feuerwehr. (Foto: DS)

beiden Tagen das Motto. Am Samstag bieten wir neben unseren Weih-

nachtsbäumen auch Leckeres für das leibliche Wohl an: Grillwurst,

frische Waffeln, Glühwein, Kinderpunsch sowie Sitzmöglichkeiten in unserer Fahrzeughalle. Wir laden alle Besucher herzlich zum gemütlichen Beisammensein ein. Am Sonntag findet am Feuerwehrhaus ausschließlich der Weihnachtsbaumverkauf statt. Gleichzeitig sind wir beim Adventsmarkt am Bürgerhaus von 13 bis 18 Uhr mit einem Grillstand vertreten und sorgen dort für das leibliche Wohl der Besucher. Glühwein, Waffeln, Kuchen, Crêpes und vieles mehr gibt es an den zahlreichen Ständen des Adventsmarktes“, ergänzt René Konietzny.

„In diesem Jahr haben wir zudem eine kleine Überraschung für alle Weihnachtsbaumkäufer vorbereitet. Wir wollen die Wartezeit versüßen – seid gespannt, was wir für euch bereithalten“, verkündet Denny Pöhl, Mitorganisator und Kassenwart der Feuerwehr Scharbeutz.



## Weihnachtskonzert des spanischen Kammerchors Lübeck



**Lübeck.** Das diesjährige Weihnachtskonzert des Spanischen Kammerchors Lübeck, in dem auch Sängerinnen und Sänger aus Ostholstein mitwirken, findet am Samstag, dem 13. Dezember, um 20 Uhr in der Lübecker Herz-Jesu-Kirche in der Parade 4 in Lübeck statt.

Im Mittelpunkt des Konzertes steht die Weihnachtskantate „Navidad Nuestrá“ des argentinischen Komponisten Ariel Ramírez. In sechs Liedern, von denen jedes in einem anderen südamerikanischen Tanz geschrieben ist, wird die Weihnachtsgeschichte erzählt.

Unter der Leitung des Dirigenten Andis Paegle werden neben diesem Werk volkstümliche spanische und lateinamerikanische Weihnachtslieder zu Gehör gebracht.

Der Eintritt ist frei, um eine Spende wird gebeten.

## Adventskonzert mit dem Chor „Meerklang“ in der Petri-Kirche

**Niendorf/Ostsee.** Zu einem adventlichen Konzert mit dem Chor „Meerklang“ lädt die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee am Dienstag, dem 16. Dezember, um 19 Uhr in die Petri-Kirche ein.

In diesem Jahr wird es unter dem Motto „Licht des Friedens“ eine bunte Mischung aus Stücken vom Chor und Liedern zum Mitsingen geben.

Die Leitung hat Kirchenmusikerin Katja Vorreyer, die das Konzert mit einem zusätzlichen Orgelstück bereichern wird.

„Seien Sie dabei und erleben die Vorfreude auf Weihnachten verbunden mit dem Wunsch, dass das Licht des Friedens weit über diesen Abend hinaus strahlen möge,“ lautet es in der Einladung zum Konzert.

– Anzeige –

**Italienischer Sänger lebt seit August an der Ostsee:**

## „Rocco in Concert“ am 27. Dezember im Zeitlos

**Scharbeutz.** „Rocco“, der italienische Sänger mit der charismatischen Stimme, lebt seit August in Pönitz in der Gemeinde Scharbeutz.

In Rheinland-Pfalz begeistert Rocco seit Jahren mit seiner Musik das Publikum. Er war nicht nur erfolgreich mit seiner Musik unterwegs, sondern auch als „Show-Koch“ bundesweit und in verschiedenen TV-Sendern wie Pro 7, SWR und VOX sowie bei RTL-Luxemburg.

„Von 1991 bis 2008 war ich bundesweit mit meiner Band erfolgreich unterwegs, meine erste ‚Kochshow‘ hat 2004 auf einer großen Messe in Frankfurt stattgefunden,“ berichtet Rocco. „Es war eine musikalische Kochshow, ich habe live gekocht und dazu die passenden Zutaten gesungen.“

– Anzeige –

Am Samstag, dem 27. Dezember, gibt Rocco unter dem Motto „Momenti italiani“ ein Konzert im Hotel Zeitlos in Haffkrug. Zu hören sind dann gefühlvolle italienische Rock-Pop-Balladen, unter anderem von Zucchero und Eros Ramazzotti, aber auch Arien von Andrea Bocelli und Pavarotti. Beginn ist um 20 Uhr, Einlass ab 19 Uhr. Der Eintritt beträgt 10 Euro.

Kartenvorverkauf im Zeitlos Haffkrug, in Scharbeutz beim Friseursalon Il Figaro und Geschenke-Laden EnergieReich, und in Pönitz beim Getränkemarkt. Restkarten an der Abendkasse. Für alle Konzertbesucher gibt es am dem Abend ein Begrüßungsgeschenk von Rocco: Eine CD mit gesungenen Rezepten.

## Rocco in Concert

**Momenti italiani**

Gefühlvolle italienische  
Rock-Pop Balladen



**27.12.2025**

Ort: Haffkrug-Zeitlos

Einlass: 19 Uhr

Beginn: 20 Uhr

# Grünplanung für Bad Schwartau abgelehnt



Die vertrocknete Kastenlinde in der Lübecker Straße vor dem Kaufhaus „Steinfeld“ in der Lübecker Straße, hat der Umweltbeirat als ein Beispiel für die aus seiner Sicht bedenkliche Grünplanung der Stadt ausgemacht.  
Fotos: Umweltbeirat/hfr

**Bad Schwartau.** Das städtische Grün mit vielen Bäumen ist für den Kurort Bad Schwartau ein Markenzeichen. Weil in den letzten Jahren beim städtischen Grün – unter anderem durch Trockenheit – deutliche Lücken entstanden sind, stand jüngst ein Antrag für ein Grünkonzept für Nachpflanzungen auf der Tagesordnung des städtischen Umweltausschusses.

Bei der Beratung wies der Umweltbeirat darauf hin, dass angesichts von großen Baum- und Waldverlusten, die durch den geplanten Bahnausbau zu erwarten sind, Nachpflanzungen für die entstandenen Baumlücken in der Innenstadt besonders wichtig seien. Ein Grünplanungskonzept für die nächsten zwei Jahre sollte daher aufzeigen, welche Baum- und Heckenpflanzungen geplant und dringlich umgesetzt werden. In Reihen des Umweltbeirates sorgte die Abstimmung im Ausschuss



*Auch der Heckentorso bei „Edeka“ wird vom Umweltbeirat der Stadt kritisch gesehen.*

laut dem Beiratsvorsitzenden Rudolf Meisterjahn „für Überraschung und für große Enttäuschung. Ausgerechnet das Votum der zwei Stadtverordneten vom Bündnis90/Die Grünen sorgte dafür, dass ein Grünplanungskonzept für Bad Schwartau mehrheitlich abgelehnt wurde“.

# Jagdlicher Hörnerklang auf dem Weihnachtsmarkt

**Bad Schwartau.** Gemäß guter Tradition präsentieren die Jäger der Jagdhornbläsergruppe Bad Schwartau/Stockelsdorf-Dissau am Freitag, dem 19. Dezember um 17 Uhr unter der musikalischen Leitung von Hartmut Hamerich sowie der Mitwirkung der Hegeringleiter Tim Techau (Bad Schwartau) und Thomas Wehde (Stockelsdorf-Dissau) einen musikalischen Querschnitt durch die traditionellen Jagdleit und Wildsignale im Zuge des Ablaufs eines Jagdtages, sowie bekannter Jägerlieder, Märsche und Fanfaren.

Damit weisen sie zugleich treffsicher darauf hin, dass die festliche Advents- und Vorweihnachtszeit nicht nur die Zeit für Glühweinpunsch und Grog, sondern auch die Zeit der Hasen, Fasane, Reh- und Wildschweinbraten ist.

## AktivRegion fördert Projekte in Stockelsdorf und Scharbeutz

**Ostholstein.** Vor Kurzem berieten die Vorstandsmitglieder der Aktiv-Region Innere Lübecker Bucht im Vereinsheim des ATSV Stockelsdorf über die Vergabe weiterer Fördermittel aus dem Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER). Es lagen zwei Anträge vor, die einstimmig beschlossen wurden.

Der ATSV Stockelsdorf von 1894 e. V. hatte eine Unterstützung in Höhe von 22.350 Euro für die Herstellung eines barrierefreien Zugangs zu seinem Vereinsheim im Bäckergang beantragt.

Die Geschäftsführerin des ATSV,

Saskia Fischer, erläuterte den großen Bedarf angesichts steigender Teilnehmerzahlen im Reha- und Gesundheitssport sowie bei inklusiven Angeboten, wie beispielsweise dem Bogensport.

Das Vereinsheim ist zentraler Treffpunkt des Vereinslebens und steht auch Nicht-Mitgliedern für Zusammenkünfte offen. Die Räumlichkeiten sind allerdings auf Grund ihrer Lage im ersten Obergeschoss für mobilitätseingeschränkte Personen nur schwer oder gar nicht zugänglich. Für die Installation einer Hebebrücke an der Außenwand des Gebäudes sollen nun insgesamt

rund 64.500 Euro investiert werden. Neben der AktivRegion unterstützen die Gemeinde Stockelsdorf sowie die Friedrich Bluhme und Else Jepsen-Stiftung die Finanzierung des Projektes.

Die Gemeinde Scharbeutz erhielt die Zusage für eine Förderung von rund 25.200 Euro. Hiermit soll an der Strandpromenade auf der Höhe der Straße Am Hang ein Bewegungsangebot für alle Generationen entstehen. Konkret geht es um eine Calisthenics-Anlage sowie eine Balancierstrecke mit unterschiedlichen Stationen und Schwierigkeitsgraden. „Derartige Angebote, die eine Mi-

sung aus Spiel und Fitnesstraining darstellen, können von Erwachsenen und von Kindern gemeinsam genutzt werden. Sie gestalten unsere Promenade noch attraktiver und stärken das Image von Scharbeutz als gesundheitsorientierter Küstenort“, stellte Tanja Eymann von der Gemeinde Scharbeutz in ihrer Projektpäsentation heraus.

Die übrigen Kosten des insgesamt 50.000 Euro teuren Vorhabens trägt die Gemeinde Scharbeutz.

Die Projektträger können voraussichtlich im Frühjahr 2026 mit der Umsetzung der Maßnahmen beginnen.

## Schnell eine private Kleinanzeige...

... mal eben sein Fahrrad, Kinderwagen, Auto, gebrauchte Möbel usw. zu verkaufen, das ist im „reporter“ kein Problem.

Bitte ausfüllen, ausschneiden und in der „reporter“-Annahmestelle oder direkt in der Geschäftsstelle abgeben.

Für jeden Buchstaben, jedes Zeichen und jeden Wortzwischenraum nur 1 Kästchen benutzen.

[illegible]

**5,00 €**

**7,00 €**

**9,00 €**

**11,00 €**

Bei Anzeigen mit Telefon-Nummer immer die Vorwahl mit angeben. Bei Chiffre-Anzeigen wird eine Bearbeitungsgebühr von € 5,- erhoben.  
Bei Chiffre-Anzeigen bitte immer die volle Adresse mit angeben.

**Vor- und Nachname:**

**Straße/Hausnr.:** ..... **PLZ / Wohnort:** .....

**Telefon:** ..... **E-Mail:** .....

**IBAN:** ..... **BIC:** .....

Name der Bank: ..... Datum / Unterschrift: .....

Da die Buchstaben verschieden breit sind, kann die ausgefüllte Zeilenmenge von der Zahl der Druckzeilen abweichen. Ein Anspruch auf Rückzahlung evtl. Mehrzeilen besteht nicht.

## Räum- und Streupflicht, aber bitte ohne Streusalz

**Tdf. Strand.** Bevor der erste Schnee fällt, weist die Gemeinde Timmendorfer Strand erneut auf die Einhaltung der Satzung über die Straßenreinigung der Gemeinde Timmendorfer Strand und damit auf die Pflicht zum Winterdienst hin.

Nach den Vorschriften der Straßenreinigungssatzung sind die Einwohnerinnen und Einwohner verpflichtet, die an ihre Grundstücke grenzenden Flächen zu räumen und zu streuen.

Gehwege beziehungsweise gemeinsame Geh- und Radwege sind werktags von 7 bis 20 Uhr (an Sonn- und Feiertagen von 9 bis 20 Uhr) unverzüglich nach Beendigung des Schneefalls beziehungsweise nach Entstehen der Glätte in einer Breite von 1,50 Meter (soweit

vorhanden) von Schnee- und Eisglätte zu befreien.

In Verkehrsberuhigten Bereichen ist eine mindestens drei Meter breite Verkehrsfläche von den Anliegern zu räumen und zu streuen, sofern die betreffende Straße von der Räumungspflicht der Gemeinde ausgenommen ist und die Anlieger nicht zur Zahlung einer Straßenreinigungsgebühr herangezogen werden. Näheres regelt die Straßenreinigungssatzung der Gemeinde Timmendorfer Strand.

Nach der Räumung ist der Schnee möglichst an den Gehwegrand und nicht auf die Fahrbahn zu schieben. Die Abläufe in Entwässerungsanlagen (Straßeneinläufe) sowie insbesondere die im Gehwegbereich vorhandenen Schachtabdeckungen

sind von Schnee und Eis frei zu halten.

Zum Streuen sollen umweltfreundliche und abstumpfende Stoffe (zum Beispiel Splitt, Granulat oder Sand; keine Schlacke oder Asche) verwendet werden. Die Verwendung von Salz oder sonstigen auftauenden Stoffen soll grundsätzlich unterbleiben.

Auch Baumscheiben und begrünte Flächen dürfen nicht mit Salz oder sonstigen auftauenden Materialien bestreut werden.

Das aggressive Streusalz kann nicht nur bei Haustieren zu Entzündungen der Pfoten führen, es ist außerdem für Boden, Pflanzen, Gewässer und Bäume sehr schädlich. Ein großer Teil des Salzes gelangt direkt über den Regenwasserkanal in die

Gewässer und kann so zu Versalzungen unserer Gewässer führen.

Auch im eigenen Interesse sollten die Einwohnerinnen und Einwohner ihrer Räum- und Streupflicht nachkommen. Wer dies nicht tut, kann nicht nur bei eventuellen Unfällen zu Schadensersatzansprüchen herangezogen werden, sondern es kann auch eine Geldbuße bis zu 511 Euro festgesetzt werden, wenn der Reinigungspflicht nicht ordnungsgemäß nachgegangen wird. Die Gemeinde Timmendorfer Strand bittet alle streupflichtigen Einwohnerinnen und Einwohner, bei Schnee und Eis entsprechend der bestehenden Satzung zu handeln und so die Mitmenschen, ihre Haustiere und auch die Umwelt zu schützen.

## Geänderte Öffnungszeiten der ZVO Recyclinghöfe und Verschiebung der Abfallabfuhr

**Ostholstein/Bad Schwartau.** Der Zweckverband Ostholstein (ZVO) informiert über die geänderten Öffnungszeiten der Recyclinghöfe und die Verschiebung der Abfallabfuhrtermine rund um Weihnachten und Neujahr. Auch während der Weihnachtsfeiertage und des Jahreswechsels fällt häufig Abfall an, für den die heimische Tonne nicht ausreicht. Wer die Feiertage zum Entrümpeln nutzt oder beispielsweise den alten Fernseher durch einen neuen ersetzt hat, kann seine Abfälle auf den drei ZVO Recyclinghöfen in Neuratzensdorf, Neustadt in Holstein und Bad Schwartau abgeben.

### Öffnungszeiten der ZVO Recyclinghöfe während der Feiertage

An den folgenden Tagen bleiben alle drei Recyclinghöfe geschlossen:

- Freitag, 12. Dezember 2025 (ab 16 Uhr)
- Mittwoch, 24. Dezember 2025 (Heiligabend)
- Donnerstag, 25. Dezember

- (1. Weihnachtsfeiertag)
- Freitag, 26. Dezember
- (2. Weihnachtsfeiertag)
- Samstag, 27. Dezember
- Mittwoch, 31. Dezember bis einschließlich Donnerstag, 1. Januar 2026 (Silvester und Neujahr).

Ab Freitag, 2. Januar 2026, gelten wieder die regulären Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag: 7.30 Uhr bis 16 Uhr und am Freitag von 7.30 Uhr bis 18 Uhr.

### Verschiebung der Abfallabfuhrtermine

Durch die Feiertage verschieben sich die Abfuhrtermine für die Abfallsammlung im Kreis Ostholstein. Der ZVO bittet alle Bürgerinnen und Bürger, die geänderten Termine zu beachten: Der Termin von Montag, 22. Dezember, wird zwei Tage vorverlegt auf Samstag, 20. Dezember, Dienstag, 23. Dezember, wird ein Tag vorverlegt auf Montag, 22. Dezember, Mittwoch, 24. Dezember, wird ein

Tag vorverlegt auf Dienstag, 23. Dezember, Donnerstag, 25. Dezember, wird ein Tag vorverlegt auf Mittwoch, 24. Dezember, die Abfuhr für Freitag, 26. Dezember, erfolgt ein Tag später am Samstag, 27. Dezember, für Donnerstag, 1. Januar 2026, ebenfalls ein Tag später am Freitag, 2. Januar, und von Freitag, 2. Januar, auch ein Tag

später, am Samstag, 3. Januar. Alle Touren sind übersichtlich in der ZVO-App und im ZVO-Abfuhrkalender online auf der ZVO Website [www.zvo.com](http://www.zvo.com) sowie im ZVO Kundenmagazin „Regenbogen“ zu finden. Der ZVO bedankt sich im Voraus für das Verständnis der Bürgerinnen und Bürger und wünscht frohe Feiertage.

## • Stellenmarkt • Stellenmarkt •



**WIR brauchen ab sofort Verstärkung und suchen DICH als**

### Mediengestalter/in (m/w/d)

Fachrichtung Gestaltung und Technik, in Teilzeit.

- Du ... hast eine abgeschlossene Berufsausbildung als Mediengestalter/in
- ... verfügst über fundierte Fachkenntnisse in Layout und Satz sowie in der Bildbearbeitung
- ... hast einen geübten Umgang mit den Programmen InDesign, Photoshop und Illustrator auf Apple Macintosh
- ... zeichnst dich durch Kreativität und Begeisterungsfähigkeit sowie Zuverlässigkeit und Teamfähigkeit aus?

**Dann freuen wir uns auf Deine schriftliche Bewerbung!**



**PM-Druck GmbH, Tanja Thiel**  
Mühlenweg 3, 23669 Tdf. Strand  
[tanja.thiel@reporter-tdf.de](mailto:tanja.thiel@reporter-tdf.de)

**der reporter**  
Das Familienwochenblatt

## HOTEL BELLEVUE

TIMMENDORFER STRAND

**Werden Sie Teil unseres starken Teams!**

**Servicemitarbeiter/in**  
für den Frühstücksservice

**Mitarbeiter/in**  
im Housekeeping/Reinigung

in Voll-/ Teilzeit (m/w/d) bei übertariflicher Bezahlung.

Wir freuen uns jederzeit über Ihren Anruf oder Ihre Nachricht.

**Hotel Bellevue**

Strandallee 139 a · 23669 Timmendorfer Strand  
Telefon 04503/60030 · [info@ostseebellvue.de](mailto:info@ostseebellvue.de)

## Vermischtes

### Reinigung vor Weihnachten!

Haben Sie keine Zeit oder Lust, Ihr Zuhause für die Feiertage sauber zu machen? Kein Problem! Wir haben noch freie Termine vor Weihnachten.

☎ 0176/53200178

### Pkw, Busse, Wohnmobile Am Hafen bekommen Sie die höchsten Preise.

Anrufen und wir kommen vorbei

**0159/06141000**

**Zulassungsservice**

### Günstige Maler-, Boden-, Trockenbau-, Innenausbau-, Holzarbeiten u.v.m.

☎ 01577/3843670 • 04522/7447884

### • Haushaltsauflösung

mit Wertanrechnung

Tel.: 0 45 04 - 7 78 99 04

[www.haushaltsaufloesung-nordlichter.de](http://www.haushaltsaufloesung-nordlichter.de)

### Achtung liebe Holsteiner!!!

Auktionshaus Holstein kauft Schallplatten, Pelze, Brillen, alte Puppen, Kristallglas, Handtaschen, Abendkleider, Tischwäsche, Röhrenfernseher, alte Radios, Porzellan, Uhren, Zinn, Silberbestecke u. Schmuck aller Art zu Höchstpreisen! Einfach alles anbieten. Frau Thormann, Tel. 0172 - 1 76 79 71



### Apple HomePod

jetzt bei:

JessenLenz • Huxstr. 26 • HL

[www.jessenlenz.de](http://www.jessenlenz.de)

### Fensterreinigung RatzFatz Sauber

Keine Anfahrtkosten!

Telefon (04502) 997391

### Akkordeon & Leica Fototechnik gesucht! Gerne auch älter. Bitte alles anbieten.

Tel. 01 70 / 7 03 72 46

### Manni's Schrottservice Kostenlose Schrottabholung von Metall, Kabeln, Batterien, Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.

**Haushaltsauflösung und  
Entrümpelung zu Festpreisen**  
Tel. 04561 / 7 17 47 24  
oder 0152 / 09 42 85 60

**Ihre Kleinanzeige**  
an dieser Stelle:  
Wir beraten Sie gern!  
☎ 04503-2140  
[anzeigen@reporter-tdf.de](mailto:anzeigen@reporter-tdf.de)

## Aktion zum Internationalen Tag gegen Gewalt an Frauen: Zahlreiche Gespräche an Pop-Up-Beratungsbude

**Bad Schwartau.** Die Stadt Bad Schwartau zieht eine durchweg positive Bilanz der Aktion zum Internationalen Tag gegen Gewalt an Frauen am 25. November. Mit einer Pop-Up-Beratungsbude mitten auf dem Weihnachtsmarkt ist es gelungen, viele Menschen direkt im Alltag zu erreichen, ins Gespräch zu kommen und ein starkes öffentliches Zeichen gegen geschlechtsspezifische Gewalt zu setzen. Bad Schwartaus Bürgermeisterin Dr. Katrin Engeln sowie Polizeihauptkommissarin Christiane Hauswirth eröffneten den Stand, der vom Organisator des Weihnachtsmarktes, Thomas Buchholz, für die Aktion zur Verfügung gestellt wurde.

Im Laufe des Nachmittags suchten dort zahlreiche Bürger das Gespräch mit der Gleichstellungsbeauftragten Antje Barella, die zusammen mit Julia Dabelstein vom Frauennotruf Ostholstein zum Thema Gewalt gegen Frauen informierte, Fragen beantwortete und auf konkrete Hilfs- und Unterstützungsangebote in der Stadt und im Kreis Ostholstein hinwies. Auch die bereits aus vorangegangenen Jahren bekannten Brötchentüten wurden verteilt – dieses Mal gefüllt mit Informationsmaterial und Kleinigkeiten zum Mitmachen, wie Ballons, Aufkleber und Kerzen. Besonders erfreulich war das breite Interesse unterschiedlichster Altersgruppen: Von jungen Erwachsenen über Familien bis hin zu Seniorinnen und Senioren wollten Menschen mehr über Prävention, Hilfswege und lokale Beratungsstrukturen wissen



Freuen sich über die gelungene Aktion (v.li.): Christiane Hauswirth (Polizeirevier Bad Schwartau), Julia Dabelstein (Frauennotruf), Antje Barella (Gleichstellungsbeauftragte), Dr. Katrin Engeln (Bürgermeisterin), Martina Scheel (Beirat für Menschen mit Behinderung des Kreises Ostholstein) und Kathrin Erbe (Behindertenbeauftragte der Stadt Bad Schwartau). Foto: hfr

oder über eigene Erfahrungen und Erlebnisse sprechen. Ein starkes visuelles Zeichen setzte zusätzlich die weithin sichtbare Beteiligung Bad Schwartaus an der internationalen UN-Women-Kampagne „Orange the World“. Vor dem Rathaus wehte die symbolische orangefarbene Fahne, während das alte Amtsgericht am Abend in kräftigem Orange erstrahlte. Die Stadt Bad Schwartau reiht sich mit der gelungenen Veranstaltung in ein bundesweites Netzwerk von Kommunen

ein, die an diesem Tag auf Gewalt an Frauen aufmerksam machen und für Solidarität, Zivilcourage und Unterstützung werben. „Es ist ein wichtiges Signal, dass der öffentliche Raum genutzt wird, um Betroffene sichtbar zu unterstützen und die Gesellschaft zu sensibilisieren“, betont Barella. Die Aktion markiert den Auftakt der „Orange Days“, der jährlichen 16 Tage gegen Gewalt, die bis zum Tag der Menschenrechte am heutigen Mittwoch, 10. Dezember andauern.

### Online-Veranstaltung:

## Verstehen und unterstützen: Schul- und Prüfungsangst

**Lübeck/Ostholstein.** Schulangst betrifft viele Kinder und Jugendliche und kann sich negativ auf ihre schulischen Leistungen, ihren weiteren Bildungsweg und ihr psychisches Wohlbefinden auswirken. Doch welche Ursachen und Entstehungsbedingungen spielen dabei eine Rolle? Und wie kann es gelingen, schulbezogene Ängste zu überwinden und eine positive Schulzeit zu erleben?

Julius Reuter vom Berufspsycholo-

gischen Service der Arbeitsagentur informiert online zur Schul- und Prüfungsangst und wie betroffenen Kindern sowie Jugendlichen geholfen werden kann.

Es wird ein grundlegendes Verständnis über die verschiedenen Facetten von Schulangst vermittelt. Dabei werden Hintergründe, aufrechterhaltende Faktoren und Auswirkungen leistungsbezogener und sozialer Ängste in der Schule beleuchtet. Darüber hinaus wer-

den mögliche Lösungsansätze und Bewältigungsstrategien vorgestellt, um den pädagogischen Umgang mit schulischen Ängsten zu stärken.

Diese Veranstaltung richtet sich an Jugendliche, Eltern, Pädagogen und alle Interessierten. Die kostenfreie Veranstaltung findet am 11. Dezember um 16 Uhr online statt und dauert zirka 90 Minuten. Anmeldungen erfolgen auf der Plattform <https://eveeno.com/240716543>.

## Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Wir suchen** jemanden v. priv., der in 2026 nach Bedarf (vorw. samstags) bei Gästewechsel bei der Auf- und Vorbereitung von bis zu 4 FeWo's in Tdf. Strand unterstützt (die Reinigung erfolgt durch Fachfirma) Kontakt: [lex.lohne@t-online.de](mailto:lex.lohne@t-online.de)

**Ärztin kauft Wohnhaus!** Möglichst i. Bereich Ostsee. Bitte alles anbieten, keine Maklerangebote ☎ 0152/18470322

**Doppelzimmer für** Monteure/Saisonkräfte zu vermieten. Dr. Hesse. ☎ 0172/4106338 WhatsApp, [hp-hesse@online.de](mailto:hp-hesse@online.de)

**Senior in Scharbeutz** sucht auf Basis einer geringfügigen Beschäftigung eine Haushaltshilfe, die auch kochen kann. ☎ 04503/73191 zw. 17.00 - 18.00 Uhr

**Suche nette, deutschsprachige** Einkäuferin für Lebensmittel in Bad Schwartau ☎ 0176/77804083

### Gartenarbeit

aller Art  
Winterfest

Hat noch Termine frei!

Tel. 01577 / 8 71 25 71

### Malerarbeiten

Innen & Außen  
Tapezierarbeiten,  
Fußbodenverlegung

Tel. 01577 / 8 71 25 76



## Schwangerenberatung: Nächste Sprechstunde

**Stockelsdorf.** Am Freitag, dem 12. Dezember, von 10 bis 12 Uhr findet die nächste Sprechstunde durch die Schwangerenberatung der Arbeiterwohlfahrt (Awo) Schleswig-Holstein im Rathaus der Gemeinde Stockelsdorf statt.

Die Beratung ist kostenlos und auf Wunsch anonym. Die Termine werden nur nach telefonischer Anmeldung unter 04521/702115 oder per E-Mail an schwangerenberatung-eutin@awo-sh.de vergeben. Das Team um Sylvia Labod hat mit Karla Koehler Verstärkung bekommen, die seit diesem Sommer in der Schwangeren- und Schwangerenkonfliktberatung mitarbeitet. „Die gute Nachricht ist, dass auch für das Jahr 2026 die



Sie sind die Schwangerschaftskonfliktberaterinnen der Awo, an die sich Hilfesuchende wenden können.

Foto: Awo/hfr

Termine für Stockelsdorfer Bürgerinnen und Bürger Dank der Finanzierung gesichert ist, und zwar zu 85 Prozent durch Mittel des Landes und zu 15 Prozent durch die AWO selbst, insbesondere aus Spenden

und Mitgliedsbeiträgen“, gibt Stockelsdorfs Gleichstellungsbeauftragte Gudrun Dietrich bekannt. werdende Eltern bekommen hilfreiche Information und Beratung zu allen Fragen zu Schwangerschaft und finanzieller Unterstützung. Zusätzlich bieten die Beraterinnen der Awo Schleswig-Holstein auch qualifizierte Beratung bei Problemen in der Partnerschaft und Sexualität an. Empfängerinnen staatlicher Leistungen werden in dieser Beratung über die Übernahme von Verhütungsmittelkosten durch den Kreis Ostholstein informiert. Am 16. Januar geht es mit den neuen Terminen weiter.

## „Runter vom Gas“-Kampagne gestartet

Das Bundesministerium für Verkehr (BMV) und der Deutsche Verkehrssicherheitsrat (DVR) e.V. gehen bei der Weiterentwicklung der bundesweiten Verkehrssicherheitskampagne „Runter vom Gas“ neue Wege: Erstmals können Bürger aktiv die Kernbotschaften und Bildmotive der Autobahnplakate, die in ganz Deutschland präsent sind, mitgestalten. Eine Online-Abstimmung zu Plakatomotiven und -texten ist jetzt gestartet worden auf [www.runtervomgas.de/autobahnplakate2026](http://www.runtervomgas.de/autobahnplakate2026). Im Zentrum des Online-Umfrage-Verfahrens stehen die Perspektiven der Bürger zur Verkehrssicherheit auf der Autobahn. Unangepasste Geschwindigkeit, mangelnder Abstand, Ablenkung und Fahren unter Alkoholeinfluss: Im ersten Schritt können die Teilnehmenden darüber abstimmen, welche der häufigen Unfallursachen sie besonders bewegt und gleichzeitig eine eigene Botschaft übermitteln. „Was wollten Sie den anderen Verkehrsteilnehmenden schon immer mal sagen – direkt vor Ort auf den Plakaten an der Autobahn?“, lautet die dahinterstehende zentrale Frage. Die Umfrageauswertung wird anschließend veröffentlicht und bildet zusammen mit den übermittelten Botschaften die Inspirationsgrundlage für die Entwicklung der Plakatomotive. In einer später folgenden zweiten Umfragephase können die Bürger per Online-Voting über die fertig gestalteten

Plakatomotive abstimmen, die ab Frühjahr 2026 an den Autobahnen hängen werden. In Kooperation mit der Deutschen Gesetzlichen Unfallversicherung (DGUV) als Spitzenverband der Berufsgenossenschaften und Unfallkassen werben das BMV und der DVR jedes Jahr auf 700 Flächen deutschlandweit mit neuen, kreativen Ideen für mehr Verkehrssicherheit auf der Autobahn. Die abschließende Plakatierung der über die Bürgerbeteiligung hervorgegangenen Gewinner-Motive wird von der DGUV finanziell unterstützt. Die aktuelle Unfall-Jahresstatistik des Statistischen Bundesamts zeigt: Trotz eines leichten Rückgangs der Gesamtzahlen der Verletzten und der polizeilich erfassten Unfälle verunglückten 31.310 Menschen im vergangenen Jahr allein auf deutschen Autobahnen. Generelle Hauptursache für Unfälle mit Personenschäden bleibt überhöhte oder unangepasste Geschwindigkeit, auf Autobahnen ist es der nicht eingehaltene Sicherheitsabstand. Bundesverkehrsminister Patrick Schnieder sagt: „Mit unserer Verkehrssicherheitskampagne machen wir auf die Risiken im Straßenverkehr aufmerksam. Mit der neuen Aktion, Bürgerinnen und Bürger bei der Gestaltung von Autobahnplakaten zu beteiligen, schaffen wir ein Novum in der Verkehrssicherheitskommunikation und zeigen erstmals auf Plakaten Motive, für die Bürgerinnen und Bür-

ger votieren können – und das direkt auf 700 Flächen in ganz Deutschland. So schaffen wir einen Raum, uns als Gemeinschaft gegenseitig für Risiken zu sensibilisieren, damit weniger Verkehrsunfälle auf Autobahnen passieren.“ DVR-Präsident Manfred Wirsch erläutert: „Mangelnder Sicherheitsabstand, überhöhte Geschwindigkeit, ein Blick aufs Handy, Konsum von Alkohol und Drogen: Viele Unfallrisiken sind vermeidbar, doch nicht alle Verkehrsteilnehmenden sind sich den potenziellen Auswirkungen ihres Fahrverhaltens bewusst. Die Unfallstatistiken belegen: Noch immer verunglücken jährlich tausende Menschen bei Verkehrsunfällen auf der Autobahn. Mit unseren „Runter vom Gas“-Plakaten appellieren wir jedes Jahr an die Verkehrsteilnehmenden auf Autobahnen, vorsichtig zu fahren. Damit verfolgen wir das Ziel der „Vision Zero“: Null Verkehrstote und Schwerverletzte.“ Initiatoren der Verkehrssicherheitskampagne „Runter vom Gas“ sind das Bundesministerium für Verkehr (BMV) und der Deutsche Verkehrssicherheitsrat (DVR) e.V. Mit klaren Botschaften sensibilisiert „Runter vom Gas“ seit 2008 für die Risiken im Straßenverkehr sowie die vielfältigen Unfallursachen – und trägt dadurch zu mehr Sicherheit auf Deutschlands Straßen bei. Die Deutsche Gesetzliche Unfallversicherung ist Kooperationspartner der Plakatierung.

## Vermischtes

**Kaufe Pelze jeg. Art, Porzellan und Silberbesteck**  
F. Hein, garantiert seriöse Abwicklung  
Tel. 0178 - 8 48 35 14

**MALERMEISTER FREI!**  
Flexibel in Preis und Zeit.  
Sofort?!  
☎ 0173 / 9727106

**Kartenlegen am Meer**  
Scharbeutz 0 45 03-8 88 72 67

**Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung zum Festpreis**  
• inklusive gratis Endreinigung  
• kostenlose Besichtigung  
• Jetzt Termin vereinbaren  
• Tel.: 04524 - 73 90 305  
[www.ostsee-haushaltsauflösung.de](http://www.ostsee-haushaltsauflösung.de)

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**Handwerker für Dach-, Fassaden- und Malerarbeiten führt kleine und große Arbeiten aus!**  
Tel. 01 76 / 27 56 60 89

**Andreas Bartsch**  
Dachdeckermeister für Timmendorfer Strand und Umgebung  
☎ 04503/4816  
23669 Timmendorfer Strand

## Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Putzperle sucht** Arbeit als Reinigungskraft (Büro, Praxis, Haus / Haushaltshilfe)  
☎ 0173/3920889

**Nostalgie-Puppenwagen mit** 2 Schildkröt-Puppen, 45cm, zu verkaufen, kompl. 80 €  
☎ 04502/886773

**Grundstück/Wiese für** ein tolles Projekt gesucht! Infos gerne im Telefonat ☎ 0171/6045237

**DAMEN-Elektrofahrrad** weiß, 6 Jahre, guter gewarteter Zustand, alle Funktionen bestens, VB 300 Euro -  
☎ 0160/96412024

**Zweisam? Symp.,** humor. u. liebev. Er, 75, 175 XL-Typ, weltoffen, reich an inner. Werten s. dich ☐ Chiffre Z255/404

**Unbezahlbares Wissen,** für den der ernsthaft Energie-Heilung praktiziert. Von mir ☎ 04524/900182

**Möblierte-WE,** 3-Zi., 1. OG Maisonette, Haffkrug (10 Min. zu Fuß z. Strand), ab 1.1.2026, ca 60m², EBK, Duschbad, Blk., keine Haustiere, 1.500 € WM. Kontakt: o.althoff@freenet.de

**Dachdecker hat noch Termine frei**  
Alle Arbeiten rund ums Dach sowie Gaube, Flachdach, Schornstein, Dachrinne, Dämmung, Velux-Fenster, Giebel, Dachüberstand, PV-Anlagen u.v.m.  
Tel.: 0176/30565766

**Maritimer Ankauf**  
Kompass, Uhren, Lampen, Steuerrad usw.  
Tel.: 04302 / 91 36

**Malerarbeiten**  
Innen & Außen  
Tapezierarbeiten,  
Fußbodenverlegung  
Tel. 01577 / 8 71 25 71

**Gartenarbeit aller Art**  
Winterfest  
Hat noch Termine frei!  
Tel. 01577 / 8 71 25 76

Seit 100 Jahren der Experte für  
• HEIZUNGSANLAGEN  
• BÄDER  
• SOLAR  
**SANITÄR-TECHNIK**  
**GÜNTHER BLANCK GMBH**  
An der Mühlenau 1 · Timmendorfer Strand  
Telefon 0 45 03 / 47 76  
[info@blanck-oh.de](mailto:info@blanck-oh.de)

# Vorweihnachtliches „Tanzen am Meer“ mit DJ René in der Trinkkurhalle

**Tdf. Strand.** Die Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH (TSNT GmbH) und Cocktail Revolution laden am Freitag, dem 12. Dezember, wieder zum Tanzen in die Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand ein.

Beim „Tanzen am Meer“ in der Röhde der Trinkkurhalle kann man bei freiem Eintritt einen schönen Abend mit toller Musik und einem kühlen Drink von „Cocktail-Revolution“ in schöner, nostalgischer Atmosphäre unter der Discokugel erleben.

Der nächste Termin am Freitag, dem 12. Dezember, von 19 bis 22 Uhr ist



Am Freitagabend heißt es zum letzten Mal in diesem Jahr „Tanzen am Meer“ in der Trinkkurhalle. (Foto: Torsten Vollbrecht/TSNT)

wieder mit Lokalmatador DJ René Kleinschmidt, der mit seinem Musik-Mix Jung und Alt, Einheimische

wie Gäste gleichermaßen anspricht. Egal ob aktuelle Hits aus den Charts, Schlager, Oldies oder Dance-Clas-

sics, ob Disco Fox oder auch mal einen Walzer, es gibt einen bunten Musik-Mix zum Tanzen, Mitwippen und Mitfeiern, mit herrlichem Blick auf den Strandpark und die Ostsee. Und beim vorweihnachtlichen „Tanzen am Meer“ im Dezember werden auch bekannte, internationale Weihnachtssongs dabei sein.

„Mit der Tanzveranstaltung in der Trinkkurhalle ist es uns gelungen, vor allem auch Einheimische anzusprechen, die sich laut der durchgeführten Tourismusbefragung mehr Tanzabende wünschen“, freut sich Joachim Nitz, Tourismusdirektor von Timmendorfer Strand Niendorf.

## Veranstaltungen • Veranstaltungen • Veranstaltungen

### TDF. STRAND

Jeden Montag

18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

Jeden Dienstag und Donnerstag

9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat

18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

Jeden Donnerstag

16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

Jeden Freitag

19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36a

Freitag, 12. Dezember

19 Uhr: **Tanzen am Meer**, Trinkkurhalle

Samstag, 13. Dezember und

Sonntag, 14. Dezember

13–18 Uhr: **Rotarische Weihnachten vom Rotary Club Lübecker Bucht**, Landhaus Carstens

### NIENDORF

Jeden Donnerstag

16 Uhr: **Offenes Boule-Turnier**, Promenade

Freitag, 12. Dezember

18 Uhr: **Kino „Wie im Himmel“**, Haus des Kurgastes

Samstag, 13. Dezember

18 Uhr: **Konzert mit den Geigerschülern**, Petri-Kirche

Dienstag, 16. Dezember

19 Uhr: **Konzert mit den Chor „Meerklang“**, Petri-Kirche

### SCHARBEUTZ

Jeden Freitag

17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62 Strand-dalle 134

### HAFFKRUG

Täglich

ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebrückenvorplatz, entlang der Promenade

### PÖNITZ

Jeden Dienstag, Samstag und Sonntag

Di.: 15–18 Uhr, Sa. u. So.:

14–17 Uhr: **Sonderausstellung „Munition im Meer“**, Museum für Regionalgeschichte, Lindenstraße 23

### RATEKAU

Jeden Dienstag

11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat

15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Mittwoch im Monat

10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat

15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

Jeden Donnerstag

19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

Jeden 2. Donnerstag im Monat

14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Freitag im Monat

16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

Jeden Samstag

15–17 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

### SEREETZ

Jeden Dienstag

9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungsstätte

Jeden 1. Donnerstag im Monat

14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

Jeden 3. Donnerstag im Monat

15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

### BAD SCHWARTAU

Jeden 1. Donnerstag im Monat

15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

Jeden 1. Sonntag im Monat

15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat

14 Uhr: **Spielesachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat

15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

### TRAVEMÜNDE

Täglich

ganztägig: **WindArt Skulpturen Walk**, entlang der Promenaden vom Fährplatz bis zum Mövenstein und Kohlenhofkai

ganztägig: **„Trelche“**, Strandterrassen/ Nordermole

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschlands**, Am Leuchtfeld 1

Jeden Montag

16.30 Uhr: **Chorprobe „De TraveMünder“**, Neuzugänge sind willkommen, Infos: detravemuender.de, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Gemischter Chor der Travemünder Liedertafel von 1843 e.V.**, Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Travemünder Shantychor**, Howingsbrook, Vereinshaus Kleingarten

Jeden Dienstag

11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule-Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne

19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

Jeden Dienstag bis Freitag

15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

Jeden Dienstag bis Sonntag

11–13 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

Jeden Donnerstag

19 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-Chor“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus Travemünde, Torstraße 1

## IMPRESSUM

**PM-Druck GmbH**

**Büro Timmendorfer Strand:** Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand

Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de

www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

**Öffnungszeiten:** Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr

Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

**Geschäftsführerin:** Tanja Thiel

**Anzeigen:** Jutta Manthe, Markus Thiel, Olaf Glau

**Redaktion:** René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel  
redaktion@reporter-tdf.de

**Satz und Layout:** PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

**Druck:** PerCom Vertriebsgesellschaft mbH  
24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von 36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

**Erscheinungsweise:** mittwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

**Anzeigenschluss:** montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2025

**Datenschutz:** Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

**Hinweis der Redaktion:** Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

[www.reporter-tdf.de](http://www.reporter-tdf.de)  
online lesen

der  
reporter  
Das Familienwochenblatt

## Vorweihnachtliches Konzert in Gleschendorf

**Gleschendorf.** Die Kirchengemeinde Gleschendorf lädt am Mittwoch, dem 17. Dezember, um 19 Uhr zu einem besonderen Konzert ein. In der schon weihnachtlich geschmückten Feldsteinkirche singen die Sopranistinnen Ashley Schlus-selberg und Hannah Friesen ein abwechslungsreiches Programm. Begleitet werden sie von Bettina



Die kanadisch-amerikanische Sängerin und Sopranistin Hannah Friesen.

Matthias am Klavier. Es erklingen bekannte Lieder und Arien, passend zur Vorweihnachtszeit.

Ashley Schlus-selberg hat in 2024 ihren Bachelorabschluss im Fach Gesang an der Eastman School of Music gemacht. Zuhause ist sie im Upstate New York. In diesem Jahr studiert sie über ein Stipendium in Köln.

Die kanadisch-amerikanische Sängerin Hannah Friesen lebt in New York, ist in den gesamten USA aber seit vielen Jahren als Koloratursopranistin gefragt, nachdem sie im Jahr 2017 an der Manhattan School of Music ihren Master im Fach Bühnengesang gemacht hat.

Beide Sängerinnen waren im vergangenen Sommer Teilnehmerinnen des Spezialprogramms „German for Singers“ am Middlebury College (Vermont), das von Frau Professor Bettina Matthias geleitet wird. Jeden Sommer treffen sich dort Gesangsstudenten in der German Summer Language School, um für sieben Wochen intensiv die deutsche Sprache und deutsche Kultur zu erlernen und ausschließlich in der Zielsprache musikalisch zu arbeiten.

Bettina Matthias stammt aus Scharbeutz, hat in Hamburg und in den USA studiert und in Germanistik promoviert. Seit 1999 ist sie als Professorin für die deutsche Sprache, Literatur und Kultur am Middlebury College tätig und leitet seit 2015 die deutsche Sommeruniversität am Middlebury College (German Summer Language School). Die Verbundenheit zu ihrer Heimat Scharbeutz hat vor einigen Jahren die Idee entstehen lassen, mit den amerikanischen Gesangsstudenten die erarbeitete deutschsprachige Produktion jeweils nach dem gemeinsamen Sommer in Vermont auch in Deutschland aufzuführen.

Zur Umsetzung dieser Idee haben im Jahr 2023 dann sechs Musikbegeisterte aus unserer Region den Verein Vox Mare International (<https://voxmare.org/>) gegründet, der im vergangenen August bereits schon zum dritten Mal dabei helfen konnte, das Opernprojekt mit den jungen Sängern und Sängerinnen in den Scharbeutzer Kurparksaal zu holen. Langfristig ist es ein Ziel des Vereins, die klassische Vokalmusik im Raum Lübecker Bucht zu fördern. Die Zu-



Sopranistin Ashley Schlus-selberg ist im Upstate New York zu Hause und studiert in diesem Jahr in Köln. (Fotos: hfr)

sammenarbeit mit internationalen jungen Gastkünstlern und Gastkünstlerinnen ist dem Verein dabei ein spezielles Anliegen.

Das Konzert am Mittwoch, dem 17. Dezember, um 19 Uhr wird vom Verein zur Förderung der Kirchenmusik in Gleschendorf unterstützt. Der Eintritt ist frei, um eine Spende für die musikalische Arbeit wird gebeten.

### Ein erfolgreiches Jahr geht für das Team des Museums zu Ende:

## Das Museum für Regionalgeschichte geht in die Winterpause

**Pönitz.** Die hochaktuelle und sehr gut besuchte Sonderausstellung „Munition im Meer – Das explosive Erbe“, die Ausstellung der historischen Glasnegative des Fotografen Julius Simonsen und auch die Dauerausstellung sind in diesem Jahr nur noch bis zum 14. Dezember im Museum für Regionalgeschichte in der Lindenstraße 23 in Pönitz am Samstag und Sonntag von 14 bis 17 Uhr zu besichtigen. Das Museum geht danach in die Winterpause und wird erst im März wieder öffnen.

Die Ausstellungen und die damit verbundenen Veranstaltungen stießen auf großes Interesse, das Team konnte zahlreiche Gruppenführungen zusätzlich zu den Öffnungstagen durchführen. Das Museum-



Das Museum in Pönitz geht in die Winterpause. Foto: Archiv

steam wird aber in der Pause die Hände nicht stillhalten. Die aktiven Vereinsmitglieder sind schon fleißig

am Vorbereiten. Die Vereinsvorsitzende Karin Bühring dazu: „2026 wird es eine neue, kleinere Ausstellung zur Cap-Arcona-Katastrophe geben. Recherchen des Teams führten zu interessanten Berichten über die Tage des Kriegsendes und einige originale Fundstücke – bisher im Museumsdepot – werden wieder ausgestellt. Man darf gespannt sein.“ Die Munitions-Sonderausstellung wird im kommenden Jahr wegen der großen Nachfrage und Bedeutung verlängert und aktualisiert. Die hochinteressante, informative Begleit-Broschüre zur Ausstellung

wird auch weiterhin erhältlich sein. Geplant ist außerdem im kommenden Frühjahr ein „Bilder-Klön-schnack“ nach Vorbild des ZeiT-Tor-Museums Neustadt mit den schönsten historischen Aufnahmen aus der Region. Dazu werden Fotos aus dem Archiv des Museums hervorgeholt und präsentiert und bei Kaffee und Keksen können Erinnerungen und Anekdoten ausgetauscht werden. Gern können auch eigene Alben und Fotos mitgebracht und gezeigt werden.

Das Museum war in seinem 20. Jahr im Gebäude in der Lindenstraße in Pönitz sehr erfolgreich und der Verein für Regionalgeschichte sieht optimistisch in die Zukunft. Die Vorsitzende Karin Bühring appelliert an die Bewohner der Gemeinde: „Schön wäre es, wenn noch mehr Menschen uns unterstützen und Mitglied im Verein werden würden. Der Verein trägt das Museum rein ehrenamtlich. Wir können auch noch gut ein paar Aktive für die umfangreichen Arbeiten im und um das Museum herum gebrauchen. Wer sich also gerne ehrenamtlich in einem netten Team mit interessanten Themen engagieren möchte, kann sich jederzeit bei uns melden.“

### Chor „DeTraveMünder“: Konzert in der St.-Georgs-Kirche



**Travemünde.** Am Samstag, dem 13. Dezember, um 15 Uhr gibt der Chor DeTraveMünder unter der Leitung von Christian von Seebeck ein Konzert in der St.-Georgs-Kirche, Rose 32, in Travemünde. Der Eintritt ist frei. Es wird um Spenden für die Chorarbeit gebeten. Weitere Infos unter [www.detravemuender.de](http://www.detravemuender.de).

Auf diesem Wege möchten wir uns bei allen Verwandten, Freunden und Bekannten für die liebevollen Geschenke und Aufmerksamkeiten anlässlich unserer goldenen Hochzeit bedanken. Ein besonderer Dank geht an unsere Kinder, die durch ihre viele Mühe den Tag für uns unvergessen gemacht haben. Ein großes Lob an das Team vom „Zeitlos“.

Gabi und Fiete Reimers



## Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.: Neue Trauerbegleiter erhielten Qualifikation

**Pansdorf.** Der Verein Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V. hat kürzlich zwölf neuen Ehrenamtlichen ihre Qualifikation als Trauerbegleiter überreicht. Die feierliche Übergabe markierte den Abschluss einer mehrmonatigen Qualifizierung, die die Teilnehmenden intensiv auf ihre

zukünftige Aufgabe vorbereitet hat: Familien mit schwerkranken oder verstorbenen Kindern in Zeiten der Trauer und des Verlustes zu begleiten.

An sechs Schulungswochenenden wurden fundiertes Wissen, praktische Methoden und Raum für Selbsterfahrung vermittelt. Die neuen Trauerbegleiter setzen sich künftig mit großem Engagement dafür ein, betroffene Eltern und Geschwisterkinder zu unterstützen, ihnen Orientierung zu geben und in schwierigen Lebenssituationen Halt zu schenken.

Die Qualifizierung wurde von den erfahrenen Koordinatorinnen Gabi Stienemeier-Goss und Daniela Wulff organisiert und begleitet. Externe Dozenten aus verschiedenen Fachbereichen ergänzten das Programm

mit professionellen Inhalten und Praxisimpulsen.

Auch der Vereinsvorstand, Vorsitzender Stephan Perner und Vorstandsmitglied Stephan Dozel, nahm an der Zertifikatsübergabe teil. Beide würdigten das besondere Engagement der Ehrenamtlichen und betonten deren unverzichtbare Rolle für die Arbeit des Vereins.

„Unsere Trauerbegleiter schenken Familien Hoffnung und einen sicheren Ort für ihre Gefühle“, erklärte Stephan Perner. „Ihr Einsatz ist ein wertvolles Geschenk für die Menschen, die wir unterstützen dürfen.“

Der Verein freut sich über die Verstärkung des Teams und hieß die neuen Trauerbegleiter herzlich willkommen. Sie werden nun in den verschiedenen Angeboten und Projekten des Vereins eingesetzt.



Zwölf weitere Trauerbegleiter verstärken das Team des Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V. um deren Vorsitzenden Stephan Perner (li.).  
Fotot: hfr

### Musiktheater der Awo:

## Weihnachtsliedersingen

**Bad Schwartau.** Am Freitag, dem 12. Dezember, um 18 Uhr erklingen bei der Arbeiterwohlfahrt in Bad Schwartau in der Georgskapelle in Bad Schwartau wieder Weihnachtslieder aus aller Welt zum Mitsummen, Mitklatschen und Mitsingen, begleitet von Ak-

kordeonmusik und umrahmt von einer kleinen weihnachtlichen Geschichte, die in diesem Jahr den Titel „Die Engelsprüfung“ trägt. Es singt das „Mut“, Musiktheater der AWO, unter der Leitung von Hannelore Witt.

Der Tod ist die Grenze des Lebens, nicht aber der Liebe.

Wir trauern um unsere liebe Sangesschwester

## Frigga Hoffmann

Sie war seit 40 Jahren in unserer Chorgemeinschaft.  
Mit ihr verlieren wir einen fröhlichen und einsatzfreudigen Menschen.

Wir nehmen Abschied in Dankbarkeit und werden ihr immer ein ehrendes Andenken bewahren.

Singekreis Timmendorfer Strand e.V.  
Gisela Bartels

*Und immer sind da Spuren Deines Lebens –  
Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle,  
die an Dich erinnern  
und uns glauben lassen, dass Du bei uns bist.*

## Brigitte Buhrmann

\* 10. November 1950 † 28. November 2025

In Liebe und Dankbarkeit  
**Bärbel und Martin Benn mit Familie**  
**Doreen Sack und Thoja Buhrmann**  
**Lasse Böttcher**  
**Rita und Gerd Sack**  
**Familie Reiner und Rolf Kasten**  
**Erika Schneider**  
**Deine Freundin Uschi**  
**und alle, die sie lieb hatten**

Die Seebestattung findet im engsten Familienkreis statt.

### Erinnerungen, die unser Herz berühren, gehen niemals verloren!

Vielen Dank für die liebevolle Anteilnahme, die tröstenden Worte, die stillen Umarmungen und die Zeichen der Freundschaft, die wir beim Abschied von meinem geliebten Ehemann

## Peter Niendorf

† 28.10.2025

erfahren durften.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pastor Florian Gottschalk für seine einfühlsamen Worte und Herrn Marcel Hering vom Bestattungshaus Kraushaar für die hilfreiche Unterstützung und würdevolle Gestaltung der Trauerfeier.

Im Namen aller Angehörigen  
**Brigitte Niendorf**


Curau, im Dezember 2025

Nach langer schwerer Krankheit nehmen wir Abschied von meinem Ehemann, unserem Vater, Opa, Schwiegervater, Onkel und Schwager

## Jürgen Voß

\* 3. Oktober 1951 † 29. November 2025

In Liebe und Dankbarkeit

**Deine Melanie**  
**Björn und Angela mit Henriette**  
**Nils**  
**Fiete**   
**sowie alle Angehörigen**

Die Urnentrauerfeier findet im engsten Familienkreis statt.

## Werkhof – ein Kessel voller Hobbyideen

**Tdf. Strand.** Am Donnerstag, dem 11. Dezember, von 18 bis 20 Uhr, findet im Pastor-Pfeiffer-Haus der letzte „Werkhof - ein Kessel voller Hobbyideen“ dieses Jahres statt.

Eingeladen sind Menschen, die ein kreatives Hobby haben oder eines lernen möchten. Sei es Kalligrafie, unterschiedlichste Strick- und Stickarbeiten, Aquarell-Malerei, schwedische Näharbeiten und vieles mehr. Techniken lernen und teilen sowie Anregungen sammeln und geben, stehen neben Gesprächen bei Tee und Gebäck auf dem Programm. Die Organisation liegt in den Händen von Gesine Loh und ihrem Team. Es wird um Anmeldung im Kirchenbüro gebeten.



### Herzlichen Dank

sagen wir allen, die mit uns von unserer Mutter

## Anke Böckmann

geb. Suxdorf

† 14. November 2025

Abschied nahmen, sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.



Unser besonderer Dank gilt Frau Pastorin Jaeger für die gefühlvollen, persönlichen Worte, Frau Lociks vom Bestattungshaus für die einfühlsame Betreuung und dem Pflegezentrum Techau: ihr seid toll!

Das abschließende Beisammensein im BUTZ wäre ganz in Mamas Sinn gewesen.

Andrea, Stephan und Michael

Die Gemeinde Timmendorfer Strand trauert um

## Heidi Döring

die am 24. November verstorben ist.

Frau Döring war in den Jahren 1975 bis zu ihrem Ausscheiden im Jahr 1994 für die Gemeinde in verschiedenen Bereichen und auch in der Kurverwaltung und Curschmann-Klinik tätig.

Sie war bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern eine beliebte Kollegin, die wir stets in guter Erinnerung behalten werden. Sie hat ihren Dienst immer gewissenhaft und umsichtig geleistet.

Auf diesem Wege sprechen wir ihrer Familie unser tief empfundenes Beileid sowie unsere aufrichtige Anteilnahme aus.



Gemeinde Timmendorfer Strand

Sven Partheil-Böhnke  
Bürgermeister

Karsten Andree  
Personalrat

## Familiengottesdienst am 3. Advent

**Tdf. Strand.** Am Sonntag, dem 13. Dezember, findet um 9.30 Uhr ein Familiengottesdienst in der Timmendorfer Waldkirche statt. Das Team des evangelischen Kindergartens und Pastor Lemke gestalten

gemeinsam mit Kirchenmusiker Jan Weinhold diesen Gottesdienst. Im Anschluss sind alle zu Weihnachtsplätzchen und Kaffee ins Gemeindehaus eingeladen.

(Foto: KKOH/Heinen)



*Schlicht und einfach war Dein Leben,  
treu und fleißig Deine Hand,  
hast Dein Bestes uns gegeben,  
ruh in Frieden und hab' Dank.*

Nach einem langen und erfüllten Leben nehmen wir Abschied von meinem herzensguten Vater, Schwiegervater und Opa

## Benno Junge

\* 3. September 1932 † 5. Dezember 2025



In Liebe und Dankbarkeit  
Annemarie und Andreas  
mit Yannick

Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, dem 19. Dezember 2025, um 11.00 Uhr in der Feldsteinkirche in Ratekau statt.

*Wir bieten Ihnen unseren  
ganz persönlichen Beistand  
in den schweren Stunden.*


**Markmann**  
Bestattungen

## Holger + Sebastian Markmann

Ratekau,  
Bäderstr. 26

**Telefon: 04504-59 08**

(Tag und Nacht für Sie erreichbar)  
[www.markmann-bestattungen.de](http://www.markmann-bestattungen.de)

Sie erreichen uns auch über 



**Erd-, Feuer- und Seebestattungen  
Bestattungen auf allen Friedhöfen**

# ÄRZTE-NOTDIENSTE · APOTHEKEN · GOTTESDIENSTE

## ÄRZTLICHER NOTDIENST

### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

**116 117** kostenfrei

#### Anlaufpraxen:

**Lübeck:** Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr  
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr  
**Eutin:** Ameos Klinikum Eutin  
Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin  
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr  
und 18.00 bis 21.00 Uhr

#### Neustadt: Schön Klinik Neustadt

Am Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt  
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr  
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr  
**Travemünde** (Notfallversorg. durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg  
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr  
So./Feiertag 10–14 Uhr  
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr  
So./Feiertag 10–13 Uhr

#### Kinderärztlicher Notdienst:

**Lübeck:** Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck  
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr  
und 16.00 bis 19.00 Uhr

**Eutin:** Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin  
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

#### Zahnärztlicher Notdienst:

**www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de**  
**Notruf:** 112 **Polizei:** 110

#### Krankentransport:

04521/19222  
**Tierärztlicher Notdienst der Tierärztekammer Schleswig-Holstein:**  
0481/85823998 (landesweit, 24/7)

## RAT UND HILFE

**Telefon-Seelsorge:** 0800 111 01 11

**Schwangerenkonfliktberatung:**  
04561/9197

**Säuglingsprechstunde Frühe Hilfen**  
Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4:  
Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr  
**Frauenhaus Ostholstein e.V.:**  
04521/8264410 (24 Std. erreichbar)

**Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen:**  
04521/73043 od. 04561/9197

**GATE-OH Schuldnerberatung:**  
04561/5133-0

**Elterntelefon:** 0800/1110550

**Kinder- und Jugendtelefon:** 116111  
(kostenfrei/anonym)

**Praxis ohne Grenzen, OH:** Marienburgstraße 5, Stockelsdorf, 0451/881918

**Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.**  
kostenlose Trauerbegleitung:  
04504/607370, E-Mail: info@kasf.de

**WEISSER RING Ostholstein:** Wir helfen Kriminalitätsoptionen. 0151/55164750

**AA-Treffen:** Tdf. Strand: Do. 19 Uhr, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1);  
Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr, Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus);  
Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr

St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus Schmiedekoppel 114; Scharbeutz:  
Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111

**Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige:** jeden Do.  
19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a

**Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL:**  
Tel. 04503/4420,  
www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

**Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein in Bad Schwartau:** jeden Mi. 15 Uhr – m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5, Tel. 0451/27369

**Osteoporose-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:** Tel. 0451/4982734, www.oesteoporose-deutschland.de

**MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:** jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str., Tel. 0451/624715

**Beauftragte f. Menschen mit Behinderung:** Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp) Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige Zeiten: Tel. 0171/1721332

**Palliativsprechstunde Bad Schwartau:** jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes Karll-Krankenhaus, Aufenthaltsraum Station A1

**Selbsthilfegruppe Prostatakrebs Bad Schwartau:** jeden 3. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau, Konferenzraum

**Beratung zu Vorsorgevollmacht, Patienten- und Betreuungsverfügung Bad Schwartau:** jeden 4. Mo. im Monat 16–18 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

**Seniorenbeirat:** Sprechstunde Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat 10–12 Uhr, Haus der Senioren

**Frau & Beruf:** Beratung in Ratekau, Tel. 0175/893 00 35, sabine.axt@faw.de

**Teilhaber-Beratung OH:** Tel. 04521/7909983, eutb@teilhaber-oh.de

**Beratung und Hilfe m. d. Gleichstellungs-beauftragten d. Gemeinde Tdf. Strand S. Sommerfeld:** Tel. 0151/18566167

## APOTHEKEN-NOTDIENST

**Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr**

**Mittwoch, 10. Dezember 2025**

Apotheke Pansdorf,  
Eutiner Str. 25, Pansdorf  
Kohlmarkt-Apotheke,  
Kohlmarkt 3, Lübeck

**Donnerstag, 11. Dezember 2025**

Klindwort Apotheke,  
Lübecker Str. 18–20, Bad Schwartau  
Apotheke in der Peterstraße,  
Peterstr. 15, Eutin

**Freitag, 12. Dezember 2025**

Sonnen-Apotheke,  
Strandallee 128, Scharbeutz  
Humboldt-Apotheke,  
Solmitzstr. 33, Lübeck

**Samstag, 13. Dezember 2025**

Apotheke Ratekau,  
Bäderstr. 24, Ratekau  
Baltic-Apotheke,  
Königstr. 2, Neustadt

**Sonntag, 14. Dezember 2025**

Nordland-Apotheke,  
Vorderreihe 39, Travemünde  
Apotheke Eutin,  
Industriestr. 5a, Eutin

**Montag, 15. Dezember 2025**

Markt-Apotheke,  
Am Markt 5, Neustadt  
Lübbes-Apotheke,  
Rathausmarkt 2b, Stockelsdorf

**Dienstag, 16. Dezember 2025**

Klindwort Apotheke,  
Strandallee 94a, Timmendorfer Strand  
Seestern-Apotheke,  
Brückstr. 11, Neustadt

**Mittwoch, 17. Dezember 2025**

Markt Apotheke,  
Markt 17, Bad Schwartau  
AS-Apotheke,  
Plöner Landstr. 8-10, 23701 Eutin

**Donnerstag, 18. Dezember 2025**

Meeresstrand-Apotheke,  
Badeweg 1, Scharbeutz  
Alte Stadt-Apotheke,  
Markt 2, Neustadt

**Freitag, 19. Dezember 2025**

Klindwort-Apotheke,  
Dänischburger Landstr. 79–81, Lübeck  
Voss-Apotheke,  
Peterstr. 30, Eutin

## GOTTESDIENSTE

### Ev.-luth. Kirchengemeinde

**Timmendorfer Strand, Waldkirche**  
3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
9.30 Uhr: Familiengottesdienst  
(P. Lemke)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
11.15 Uhr: Gottesdienst  
(Pn. Schlapkohl)

**Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf**  
3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
9.45 Uhr: Gottesdienst (P. Höpfner)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
11 Uhr: Familiengottesdienst  
(P. Höpfner)

**Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
10 Uhr: Gottesdienst (P. Rahe)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz**  
3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
10 Uhr: Gottesdienst m. Einführung d. neuen Teamer (P. Stein)

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf**  
3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
10 Uhr: Gottesdienst m. Wunschliedersingen (Pn. Schwerdtfeger)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Rensefeld – St. Fabian**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
10 Uhr: Gottesdienst m. Abendmahl (P. Franke)

**Ev.-Freikirchl. Gemeinde Bad Schwartau – Kreuzkirche**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
15 Uhr: Adventsfeier (P. May)

**Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
17 Uhr: Luth. Messe

**Adventgemeinde Knotenpunkt Bad Schwartau**

Samstag, 13. Dezember, 10 Uhr:  
Gottesdienst m. Predigtimpuls; anschl. Mitbring-Buffer

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböök**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
11 Uhr: Gottesdienst  
(Pn. i. R. Weißmann)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Curau**  
3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
10 Uhr: Familiengottesdienst  
m. Tannenbaumschmücken im  
Gemeindehaus (P. Gottschalk u. Team)

**Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf**

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
10 Uhr: Gottesdienst m. Abendmahl  
(P. Haasler)

## KATH. GOTTESDIENSTE

**Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–4**

jeden Montag, Mittwoch u. Freitag,  
6.45 Uhr: Hl. Messe  
jeden Dienstag u. Donnerstag, 19 Uhr:  
Hl. Messe  
jeden Samstag, 7.30 Uhr: Hl. Messe  
jeden Sonntag, 8 Uhr: Hl. Messe

**Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30**

jeden Mittwoch, 18.30 Uhr: Hl. Messe  
jeden Sonntag, 11.15 Uhr: Hl. Messe

**Bad Schwartau, Maria Königin**  
jeden 2. Samstag, 18 Uhr: Hl. Messe  
in der Christuskirche Bad Schwartau

3. Advent – Sonntag, 14. Dezember,  
11.15 Uhr: Hl. Messe, lat.-trid.  
in St. Joseph

**Travemünde, St. Georg, Rose 32**  
jeden Sonntag, 11.15 Uhr:  
Gottesdienst

jeden Donnerstag, 18 Uhr:  
Gottesdienst

## Pflege24Nord

**24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!**

Individuelle Betreuung durch  
polnisches Personal!

**Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!**

**Tel.: 0 41 55 / 4 93 99 66**

**www.pflege24nord.de**

**Wegen Urlaub bleibt die Praxis von Fr., 19.12., bis einschl. Fr., 02.01.2026, geschlossen.**

### Nächste Sprechstunde:

**Mo., 05.01.2026, ab 7.30 Uhr.**

**\* Wir wünschen \*  
ein frohes Weihnachtsfest  
\* und ein gesundes \*  
\* \* neues Jahr! \* \***

**Dr. med. univ. Christoph Thaler**

Facharzt für Allgemeinmedizin  
Erlenbruchstr. 3, Tel. 0 45 03 / 12 60  
23669 Timmendorfer Strand  
info@dr-christoph-thaler.de  
www.allgemeinarzt-timmendorfer-strand.de

## Mit den Kindern der KiTa Niendorf in den 3. Advent

**Niendorf/Ostsee.** Zu einem besonderen Familiengottesdienst am 3. Advent (13. Dezember) um 11 Uhr lädt die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Niendorf/Ostsee herzlich ein. Gemeinsam mit den Kindern der KiTa wird an diesem Sonntag die Vorfreude auf Weihnachten gefeiert mit Musik, Gemeinschaft und dem Licht des Advents.

Im Mittelpunkt des Gottesdienstes steht der Adventskranz, des-

sen Symbolik und Bedeutung für Groß und Klein erlebbar gemacht wird. Dazu kommen zwei liebevoll einstudierte Lieder zur Aufführung: „Kommt wir schauen in das Licht“ und „Stern über Bethlehem, zeig uns den Weg“.

Musikalisch begleitet am Klavier werden die Kinder durch Kirchenmusikerin Katja Vorreyer. „Alle sind eingeladen, diesen besonderen Moment im Advent mitzuerleben,“ so Pastor Höpfner und die KiTa-Leiterin Annika Manke.



## Musikalischer Wintertraum am Timmendorfer Platz

**Tdf. Strand.** Dampfende Glühweinbecher, der Duft von Bratwurst, süßen Crêpes, gebrannten Mandeln, sowie allerlei Süßem, glückliches Kinderlachen und das festliche Leuchten von mehr als 150.000 Lichtern, das das Zentrum verzaubert – Vorweihnachtszeit herrscht wieder in Timmendorfer Strand, wenn die Aktivgruppe die Besucher beim „Musikalischen Wintertraum“ in weihnachtliche Stimmung versetzt. Alle Jahre wieder wird der musikalische Wintertraum traditionell im Zentrum von Timmendorfer Strand gefeiert.

Diesmal geht der Wintertraum vom 17. Dezember bis 4. Januar 2026 und es heißt wieder: „Musik liegt in der Luft“. Täglich ab 15 Uhr lädt die Aktivgruppe Timmendorfer Strand zum Verweilen ein mit einem Kinderkarussell und süßen Ständen auf der Promenade, da freuen sich vor allem die Kinder.



Am kommenden Mittwoch, dem 17. Dezember, startet der „Musikalische Wintertraum“ auf dem Timmendorfer Platz.  
(Foto: Torsten Vollbrecht)

Und wer in Ruhe shoppen möchte, während sich die Kinder zum Beispiel im heißgeliebten, kleinen Bärenwald vergnügen, kann das ab sofort auch wieder am Sonntag, dem 21. Dezember, sowie am 2. Weihnachtstag ab 12 Uhr sowie am Neujahrstag und am 4. Januar ab 11 Uhr tun, da die Läden dann laut Bäderregelung geöffnet sind. Das Musikprogramm auf der Showbühne im „gläsernen Zelt“ mitten zwischen den vielen bunt geschmückten Buden unterhalten neben traditionellen Weihnachtsliedern alte und neue Musik-Hits die Besucher. Live dabei sind unter anderem Hit Skip, Jörg Radke, Mona's Party-Band, Jen Wehrend und die TNT-Divas sowie DJ Sascha. Organisiert wird der musikalische Wintertraum von der Aktivgruppe für Handel und Gewerbe Timmendorfer Strand e.V. mit Unterstützung der Timmendorfer Strand Niendorf Tourismus GmbH.

### „Mein ZVO“ ersetzt die ZVO-Abfall-App

**Ostholstein.** Der Zweckverband Ostholstein (ZVO) stellt zum 31. Dezember die bisherige ZVO-Abfall-App ein und bietet seinen Kundinnen und Kunden ab sofort noch mehr Komfort mit der neuen, kostenlosen Kunden-App „Mein ZVO“.

Mit dem Wechsel auf „Mein ZVO“ bündelt der ZVO alle wichtigen Services rund um Versorgung und Entsorgung in einer benutzer-

freundlichen Anwendung. Ziel ist es, den Bürgerinnen und Bürgern im Verbandsgebiet einen Mehrwert zu bieten und den Zugang zu den vielfältigen Dienstleistungen des ZVO zu erleichtern.

„Mein ZVO“ vereint sämtliche Funktionen der bisherigen Abfall-App und erweitert das digitale Angebot – von der Verwaltung von Energie- und Wasserverträgen über das Übermitteln von Zäh-

lerständen bis hin zum digitalen Abfuhrkalender mit Push-Erinnerungen.

Auch die Anmeldung von Sperrmüll sowie Informationen zu Containerstandorten und viele weitere Services sind zentral in einer App verfügbar.

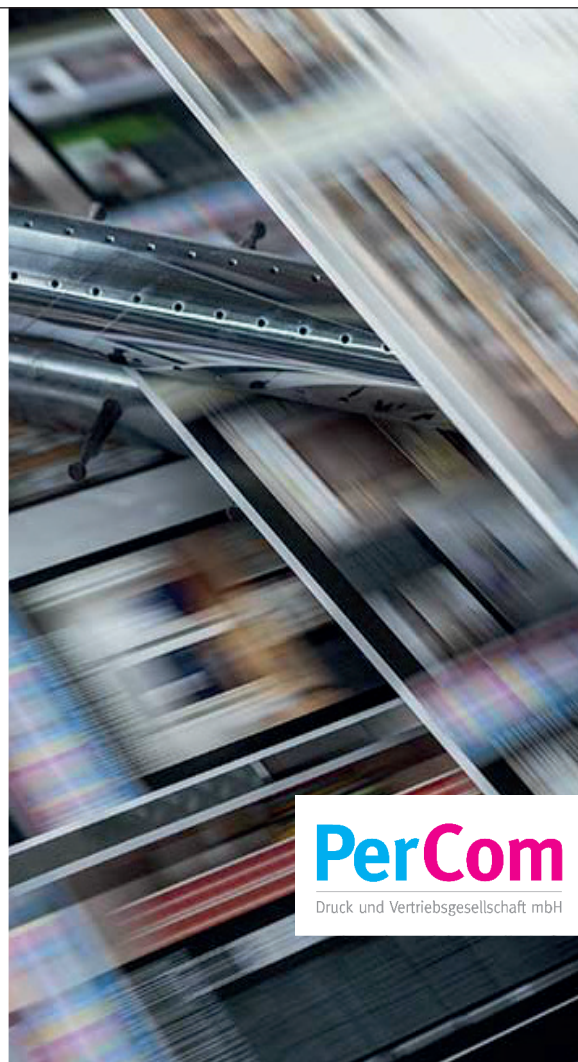
Die App steht kostenfrei im Apple App Store und im Google Play Store zum Download bereit.

### Kleines Konzert in der Petri-Kirche

**Niendorf/Ostsee.** Am Samstag, dem 13. Dezember, lädt Elvira Cardenas gemeinsam mit der Kirchengemeinde um 16 Uhr zu einem kleinen Konzert in die Niendorfer Petri-Kirche ein. Mit dabei sind ihre Geigenschülerinnen und Geigenschüler. Sie möchten in dem Konzert das Erlernte aus den Unterrichtsstunden bei Elvira Cardenas einem breiteren Publikum vorführen. Der Eintritt ist frei – um eine Kollekte am Ausgang wird gebeten.

## Qualität am laufenden Band Drucken mit PerCom

Vorstufe, Druck, Verarbeitung, Veredelung oder Versand – kurz gesagt: Wir sind Ihr Ansprechpartner, wenn es um professionelles Drucken und die anschließende Weiterverarbeitung geht.



**PerCom**

Druck und Vertriebsgesellschaft mbH

**PerCom Druck- und Vertriebsgesellschaft mbH**

Am Busbahnhof 1 · 24784 Westerrönfeld

Tel: 04331 / 844 - 0 · [www.percom.biz](http://www.percom.biz)

# famila

besser als gut!

Gültig bis 13.12.2025

Karttümer vorbehalten.  
Für Druckfehler keine Haftung.  
famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG  
Alte Weide 7-13, 24116 Kiel



Alle weiteren  
Angebote dieser  
Woche gibt's hier!



shop.fleischerei-famila.de



VOM BESTEN:

## WEIHNACHTSKLASSIKER

Die Festtage rücken näher und damit auch die Planung des Weihnachtsmenüs.  
Ob aufwendiges Schmorgericht, Kartoffelsalat mit Würstchen, Raclette oder Fondue – alle Zutaten erhalten Sie  
bei famila. Die Hauptdarsteller für Ihren Festtagsschmaus sowie Salate und Aufschnitt für die Feiertage können Sie schon jetzt vorbestellen:  
Einfach unter [shop.fleischerei-famila.de](http://shop.fleischerei-famila.de) Spezialitäten auswählen und zum Wunschzeitpunkt am Verwöhntresen in Ihrem famila-Warenhaus abholen.

Alle Platten bitte online  
bis zum 17.12. vorbestellen  
und Heiligabend einfach am  
Tresen abholen!  
[shop.fleischerei-famila.de](http://shop.fleischerei-famila.de)



**Fondue-Platte**  
anteilmäßig gemischt  
für 4-5 Personen, ca. 1000 g

100 g

**1,99**



**Raclette-Tapas-Platte**  
anteilmäßig gemischt  
für 4-5 Personen, ca. 1000 g

100 g

**2,29**



**Deli. Rinderrouladen**  
lecker gefüllt und gebunden

1 kg

**15,99**



**Rinderfilet**  
im Stück oder in Scheiben,  
zum besten Preis vor Weihnachten  
gefr./angetaut, Steakhouse-Ware

1 kg

**29,99**



Bitte online  
bis zum 17.12. vorbestellen  
und Heiligabend einfach am  
Tresen abholen!  
[shop.fleischerei-famila.de](http://shop.fleischerei-famila.de)

**Rinderbäckchen**  
lecker zum Schmoren  
einfach zubereiten, saftig und zart

100 g

**2,22**



**Wiener Würstchen**  
groß und klein, knackig im Biss

1 kg

**9,99**



**Rehkeule gefr.**  
die Königin des guten Geschmacks  
aus Norddeutschland

1 kg

**19,99**



Bitte online  
bis zum 17.12. vorbestellen  
und Heiligabend einfach am  
Tresen abholen!  
[shop.fleischerei-famila.de](http://shop.fleischerei-famila.de)

**Markeruper Ente**  
ca. 1,7-3 kg  
so muss eine Ente schmecken  
aus natürlicher Aufzucht

1 kg

**13,99**

Werde Teil der  
famila Fleischerei!

Scanne den QR-Code und  
bewirb dich in nur wenigen  
Minuten ohne Lebenslauf  
für einen Festvertrag.

[jobs.fleischerei-famila.de](http://jobs.fleischerei-famila.de)

